Powszechny

dziennik praw państwa i rządu

dla

cesarstwa austryackiego.

Część CLVI.

wydana i rozesłana
w wydaniu wyłącznie niemieckiem: **11.** Grudnia **1850**, w wydaniu niniejszem dwujęzykowem:
17. Lutego **1851.**

460.

Rozporządzenie ministra finansów z dnia 23. Listopada 1850,

obowiązujące we Węgrzech, województwie Serbii i banacie Temeskim,

względem wymierzenia i pobierania podatku konsumcyjnego od wina i mięsa w miejscach nad 2000 dusz zaludnionych.

W celu wykonania wyrzeczonej Najwyższym patentem z dnia 29. Września 1850. zasady względem podatków konsumcyjnych raczył Najjaśniejszy Pan, J. C. Mość, Najwyższem postanowieniem z dnia 21. Listopada 1850, za wysłuchaniem Rady ministrów, następujące postanowienia zatwierdzić i wykonanie tychże rozporządzić:

I. Podatek konsumcyjny w miastach zamkniętych.

1. Miasta zamknięte.

§. 1.

Co do pobierania podatku konsumcyjnego od wina i mięsa oświadcza się miasta Peszt, Buda wraz z starą-Budą, tudzież Preszburg za miasta zamknięte.

2. Oznaczenie wchodów pozwolonych.

§. 2.

Punkta, któremi wprowadzenie lub wyładowanie przedmiotów, podatkowi podlegających, do miast, dla pobierania podatku konsumcyjnego jako zamknięte oświadczonych, powszechnie dozwolonem jest, mają być obwieszczone i w łatwy do poznania sposób oznaczone.

Po wszystkich innych punktach zakazuje się wprowadzenie lub wyładowanie przedmiotów, podatkowi ulegających pod karą na zakazane wprowadzanie onychże wyznaczoną.

3. Opodatkowanie wprowadzonych przedmiotów podatkowi podlegających.

§. 3.

Wszelkie wina, moszcz winny i wszelka brzeczka winna, tudzież wyszczególnione w załączonej taryfie gatunki bydła, na rzeź i na zakłócie

Allgemeines

Reichs-Gesetz- und Regierungsblatt

für das

Kaiserthum Oesterreich.

CLVI. Stück.

Ausgegeben und versendet in der deutschen Allein-Ausgabe am 11. November 1850, in der gegenwärtigen Doppel-Ausgabe am 17. Februar 1851.

460.

Verordnung des Finanzministers vom 23. November 1850,

wirksam für Ungarn, die Woiwodschaft Serbien und das Temeser Banat,

über die Bemessung und Einhebung der Verzehrungssteuer von Wein und Fleisch in Orten mit einer Bevölkerung über 2000 Seelen.

Seine Majestät haben mit der Allerhöchsten Entschliessung vom 21. November 1850, zur Vollziehung des mit dem Allerhöchsten Patente vom 29. September 1850, rücksichtlich der Verbrauchsabgaben ausgesprochenen Grundsatzes folgende Bestimmungen, über Anhörung des Ministerrathes, zu genehmigen und deren Vollstreckung anzuordnen geruht:

I. *Verzehrungssteuer in geschlossenen Städten.*

1. Geschlossene Städte.

§. 1.

In Absicht auf die Einhebung der Verzehrungssteuer vom Verbrauche des Weines und Fleisches werden die Städte Pest, Ofen mit Alt-Ofen, dann Pressburg als geschlossene Städte erklärt.

2. Bezeichnung der erlaubten Eingänge.

§. 2.

Die Puncte, an welchen die Einbringung oder Ausladung steuerbarer Gegenstände in die für die Verzehrungssteuer-Einhebung als geschlossen erklärten Städte allgemein gestattet ist, sind bekannt zu machen, und auf eine kennbare Art zu bezeichnen.

An allen anderen Puncten ist die Einbringung oder Ausladung steuerbarer Gegenstände bei Vermeidung der auf die vorschriftwidrige Einfuhr steuerbarer Gegenstände verhängten Strafe verboten.

3. Versteuerung der eingebrachten steuerbaren Gegenstände.

§. 3.

Aller Wein, Weinmost und alle Maische von Weintrauben, dann die im angehängten Tarife benannten Schlacht- und Stechviehgattungen, so wie Fleisch, muss

przeznaczonego, nie mniej też mięso, jeżeli ktoś takowe przedmioty w którekolwiek z wyszczególnionych tu miast wprowadza, muszą do ustanowionego przy wchodzie urzędu poborczego odstawione i wedle gatunku i ilości ustnie lub piśmiennie być oznajmione (opowiedziane).

Na podstawie tegoż oznajmienia należytość podatkowa podług taryfy wymierzona, i za wręczeniem biletu opłatnego (biletu podatkowego) wygotowanego na papierze urzędowie ku temu wydrukowanym, będzie odebraną.

Przed spłaceniem należytości i odebraniem biletu, i przed ukonczeniem przedsięwziąć się mającej rewizyi (przeglądu) przedmiotu, co do gatunku i ilości opowiedzianego nie wolno takowego z urzędu odprowadzać i do miasta wprowadzać.

Od opłacenia podatku wyjętymi są tylko podróżni co do tych przedmiotów podatkowych, które ze sobą prowadzą, w ilości, odpowiedniej potrzebie w podróży do własnego użytku podczas podróży.

4. Wymierzenie należytości podatkowej.

§. 4.

Taryfowa należytość podatkowa ma z reguły podług oznajmionego (opowiedzianego) gatunku i ilości przedmiotów, opodatkowaniu podlegających, być wymierzoną. Atoliż w razie wykrytej nierzetelności podania należytość podatkowa odebraną będzie albo podług podanego albo wykrytego gatunku i ilości, w miarę tego, czy należytość w tym, czy w owym przypadku w wyższej kwocie wypada.

5. Wprowadzanie przedmiotów, podatkowi ulegających, za pomocą przeprawy wodnej.

§. 5.

Co się tycze podlegających podatkowi przedmiotów, wprowadzonych wodą z góry lub pod górę w obręb jakiego miasta, zamkniętem oświadczonego, wydane zostaną pod względem na uskutecznioną okrętami parowemi przeprawę osób i towarów, osobne, stosunkom miejscowym odpowiednie rozporządzenia.

6. Bezpłatny przewóz.

§. 6.

Jeżeli wzmiankowane w §fie 3. przedmioty podatkowi podlegające do przewozu przez rzeczone miasta zamknięte, przeznaczono, i tym końcem w urzedzie poborczym, albo u straży, przy wchodzie do dozorowania ustanowionej, opowiedziano, natenczas opłacenie podatku konsumcyjnego pod tym warunkiem miejsca nie ma, jeżeli takowe albo aż do urzędu, przy wychodzie ustanowionego, urząd dochodowy odprowadza, albo aż do ich wystąpienia pod zamknięciem lub dozorem trzyma.

7. Niektóre szczególne ulżenia dla miejskich posiadaczy gruntów, co do własnego ich produkowania wina.

§. 7.

Posiadaczom gruntowym posiadającym w obrębie linii podatkowej miejsca schowkowe dla produktu z winnic poza rzeczoną linią leżących, może na ich żądanie władza finansowa dla wprowadzonego ich produktu wina, moszczu winnego i brzeczki

wenn Jemand diese Gegenstände in eine der erwähnten Städte einbringt, bei dem am Eingange aufgestellten Steueramte gestellt, und nach Gattung und Menge mündlich oder schriftlich angegeben (angesagt) werden.

Auf Grund dieser Ansage wird die tarifmässige Steuergebühr bemessen, und solche gegen Ausfolgung einer, auf amtlich vorgedrucktem Papiere auszufertigenden Zahlungs-Bollete (Steuerbollete) eingehoben.

Vor Entrichtung der Gebühr und Empfang der Bollete, und vor Beendigung der hiernach vorzunehmenden Untersuchung (Beschau) des angegebenen Gegenstandes in Absicht auf dessen Gattung und Menge, darf derselbe nicht von dem Amte weg in das Stadtgebiet eingebracht werden.

Von der Steuerentrichtung sind bloss Reisende rücksichtlich jener steuerbaren Gegenstände ausgenommen, welche sie in einer ihrem Reisebedarfe angemessenen Menge zum eigenen Verbrauche während der Reise mit sich führen.

4. Bemessung der Steuergebühr.

§. 4.

In der Regel ist die tarifmassige Steuergebühr nach der von dem Steuerpflichtigen selbst angegebenen (angesagten) Gattung und Menge der steuerbaren Gegenstände zu bemessen. Bei einer entdeckten unrichtigen Angabe jedoch wird die Steuergebühr entweder nach der angegebenen oder nach der vorgefundenen Gattung und Menge eingehoben, je nachdem die Gebühr in dem einen oder dem anderen Falle mit dem höheren Betrage entfällt.

5. Einfuhr steuerbarer Gegenstände zu Wasser.

§. 5.

Bezüglich der zu Wasser in der Thal- oder Bergfahrt in den Bereich einer als geschlossen erklärten Stadt eingeführten steuerbaren Gegenstände, werden, insbesondere mit Berücksichtigung des durch Dampfschiffe vermittelten Personen- und Waarenverkehres, die den Ortsverhältnissen entsprechenden besonderen Anordnungen erlassen werden.

6. Gebührenfreie Durchfuhr.

§. 6.

Sind die im §. 3 gedachten steuerbaren Gegenstände zur Durchfuhr durch die erwähnten geschlossenen Städte bestimmt, und hiezu bei dem Steueramte oder bei dem am Eingange aufgestellten Aufsichtsposten angegeben worden, so findet eine Entrichtung der Verzehrungssteuer unter der Bedingung nicht Statt, wenn dieselben entweder bis zum Austrittsamte gefällsämtlich begleitet, oder aber bis zu ihrem Wiederaustritte unter gefällsämtlicher Sperre oder Aufsicht gehalten werden.

7. Besondere Erleichterungen für die städtischen Grundbesitzer bezüglich ihres Weinerzeugnisses.

§. 7.

Grundbesitzern, die innerhalb der Steuerlinie Aufbewahrungsräume für das Erzeugniss von ihren ausserhalb der gedachten Linie gelegenen Weingärten besitzen, kann über ihr Ansuchen von der Finanzbehörde für ihr eingeführtes Erzeugniss an Wein, Weinmost und Maische

winnej pod potrzebnemi zastrzeżeniami udzielić względem opodatkowania i sposobu ściągnienia podatku tak miejscowym jak osobistym stosunkom odpowiedniego ułżenia jako wyjątku od ogólnego przepisu.

W takim razie zastósowane być mają do nich szczególnie postanowienia następujących §§fów 14, 19. aż do 20. wydanych dla miejsc, których zamkniętemi nieoświadczono.

II. Podatek konsumcyjnego w innych miejscach.

Oznaczenie tych miejsc

§. 8.

We wszystkich innych miejscach oprócz tych, które zamkniętemi oświadczono, nad 2000 dusz załudnionych, ma podatek konsumcyjny od konsumcyi wina i mięsa podług następujących postanowień (§§. 9. aż do 46.) być opłacany i pobierany.

A. Podatek konsumcyjny od wina.

1. Zakaz wprowadzenia przedmiotów, podatkowi podlegających, drogami pobocznemi lub porą nocną.

§. 9.

Wprowadzenie wina, moszczu winnego i brzeczki winnej w miejsca, §fem 8. objęte, tudzież przewóz takowych przedmiotów przez też miejsca, bez szczególnego pozwolenia nie może inaczej mieć miejsca, jak tylko publicznemi (gościncami), z wyłączeniem wszelkich ścieżek, dróg polowych i innych, tylko do pojedynczych pomieszkań prowadzących, a to także tylko podczas dnia.

Zakazanem jest tak przywóz jak przewóz wymienionych przedmiotów drogami pobocznemi lub porą nocną; — jeżeli z powodu szczególnego uwzględnienia godnych okoliczności, do nocnego transportu nie uzyskano wprzód piśmiennego pozwolenia ze strony ustanowionego w miejscu urzędu dochodowego lub urzędnika, które to pozwolenie za pokrycie służyć ma transportowi przy przywozie lub przewozie.

Zastrzega się władzom finansowym, aby z starannem uwzględnieniem stosunków miejscowych i handlowych dla każdego miejsca te wyznaczyły goścince i drogi, któremi dozwolony jest przywóz przedmiotów, podatkowi ulegających, nie mniej też, aby końcem wykonania przepisów co do podatku konsumcyjnego, ustanowiły potrzebne w tychże miejscach przy wchodach organa, i w stósownej onychże ilości.

Godziny, w których przywóz i przewóz przedmiotów, podatkowi ulegających powszechnie się dozwala, są w miesiącach od Kwietnia aż włącznie do Września od 5tej z rana, aż do 9tej godziny w wieczór, — w innych miesiącach zaś od godziny 7mej z rana, aż do godziny 7mej w wieczór.

Na podlegające podatkowi trunki, przez podróżnych i przez c. k. zakład poczty wozowej transportowane, nie mają niniejsze przepisy zastósowania (§. 12.).

2. Dostawienie i opowiedzenie przy przywozie.

§. 10.

Jeżeli w jakie miejsce, postanowieniem §fu 8. objęte, wprowadzono wino, moszcz winny lub brzeczkę, natenczas takowe przed onegoż złożeniem w miejscu

unter den erforderlichen Vorsichten, als Ausnahme von der allgemeinen Vorschrift, hinsichtlich der Versteuerung und der Art der Einbringung eine den Orts- und persönlichen Verhältnissen angemessene Erleichterung zugestanden werden.

In einem solchen Falle sind auf dieselben insbesondere die Bestimmungen der nachfolgenden §§. 14, 19 bis 29 für die nicht als geschlossen erklärten Orte anzuwenden.

II. Verzehrungssteuer in anderen Orten.

Bezeichnung dieser Orte.

§. 8.

In allen anderen als den für geschlossen erklärten Orten mit einer Bevölkerung von mehr als 2000 Seelen ist die Verzehrungssteuer von dem Verbrauche des Weines und Fleisches nach folgenden Bestimmungen (§§. 9 bis 46) zu entrichten und einzuheben.

A. Verzehrungssteuer vom Weine.

1. Verbot der Einbringung steuerbarer Gegenstände auf Nebenwegen oder zur Nachtszeit.

§. 9.

Die Einbringung von Wein, Weinmost und Maische in die im §. 8 gedachten Orte und die Durchfuhr solcher Gegenstände durch dieselben, darf ohne besondere Bewilligung nur auf öffentlichen Fahrstrassen, mit Ausschluss aller Fusssteige, Feldwege oder anderer Wege, welche bloss zu einzelnen Wohnungen führen, und auch nur bei Tage stattfinden.

Die Ein- und Durchfuhr der genannten Gegenstände auf Seitenwegen oder zur Nachtszeit ist verboten; in so weit nicht wegen besonderer rücksichtswürdiger Umstände zu dem nächtlichen Transporte bei dem im Orte aufgestellten Gefällsamte oder Beamten vorläufig die schriftliche Bewilligung erwirkt wurde, welche den Transport bei dem Eingange oder Durchzuge als Deckung zu begleiten hat.

Den Finanzbehörden ist vorbehalten, mit sorgfältiger Berücksichtigung der Local- und Verkehrsverhältnisse für jeden Ort die Strassen und Wege zu bestimmen, auf denen der Eingang steuerbarer Gegenstände gestattet ist, wie auch die zur Handhabung der Verzehrungssteuervorschriften nöthigen Organe in diesen Orten und so weit es erforderlich erkannt wird, an deren Zugängen aufzustellen.

Die Tagesstunden, innerhalb welcher die Ein- und Durchfuhr steuerbarer Gegenstände allgemein gestattet ist, sind in den Monaten April bis einschliessig September von 5 Uhr Morgens bis 9 Uhr Abends, in den übrigen Monaten aber von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends.

Die gegenwärtigen Anordnungen haben auf die von Reisenden und von der k. k. Fahrpost-Anstalt transportirten steuerbaren Getränke keine Anwendung. (§. 12.)

2. Stellung und Ansage bei der Einfuhr.

§. 10.

Wird in einen Ort, welcher unter der Bestimmung des §. 8 begriffen ist, Wein, Weinmost oder Maische eingebracht, so ist solcher bei dem im Orte oder an dessen Eingange

do ustanowionego w miejscu lub przy wchodzie doń urzędu poborowego albo urzędnika ma być dostawionem, i tamże co do gatunku i ilości trunku albo ustnie lub piśmiennie opowiedzianem. Dla miejsc, do których przedmioty podatkowi podlegające wodą mogą być wprowadzane, będą wydane osobne, miejscowe stosunki uwzględniające rozporządzenia.

3. Bezpośredni przewóz.

§. 11.

Jeżeli wymienione w §fie 10. przedmioty bez zatrzymania się, przez które zrzeczonych w §fie 8. miejsc przeprowadzone bywają, mają takowe, jeżeli na obranej drodze lub w miejscu lub przy wchodzie znajduje się urząd poborowy, tylko do tego urzędu być dostawione i do przewozu zameldowane; w tym razie takowe w terminie wyznaczonym w opowiedniczem poświadczeniu, na to się wystawić mającem, znowu z miejsca wyprowadzone być muszą.

Przedmioty, podatkowi podlegające, przeznaczone do bezpośredniego przewozu przez jedno z wymienionych w §fie 8. miejsc, niemogą w żadnym przypadku w miejscu być złożone, ani też nad wyznaczony do przewozu termin zatrzymane, w przeciwnym bowiem razie musiałyby być zastosowane postanowienia karne z powodu zakazanego onychże wprowadzenia.

4. Postępowanie z podróżnymi i posełkami pocztą wozową.

§. 12.

Od przepisanego w §fie 10. odstawienia i opowiedzenia uwolnione jest owe wino, które podróżni w podróży ze sobą wiozą, a to dla własnego użytku w ilości odpowiednej ich potrzebie w podróży, albo który przesełanym bywa przez c. k. zakład poczty wozowej.

Co się tycze tego ostatniego, wykonanem być ma zawarte w §fie 10. rozporządzenie względem przesełek na miejsce przeznaczonych bezpośrednio przed ich oddaniem ze strony zakładu pocztowego do rąk odbierającego.

5. Opłacenie należytości podatkowej.

§. 13.

Dla trunków, podatkowi podlegajacych, nie do bezpośredniego przewozu przez miejsce przeznaczonych, ma u urzędu poborczego opłacona być wypadająca podług taryfy należytość podatkowa.

W tym celu wyda się ze strony urzędu na zasadzie oświadczenia (§. 10.) z własnych rejestrów bilet opłaty (bilet podatkowy) na papierze, urzędownie ku temu wydrukowanym, który po opłaceniu należytości, i po uskutecznionym przeglądzie i dochodzeniu ilości miary lub ilości oświadczonego przedmiotu, stronie wręczonym będzie.

Zakazuje się, przed ukończeniem tej urzędowej czynności i bez przyzwolenia urzędu odprowadzić lub oddalić przedmiot podatkowi podlegający lub go też w miejscu w lokałach jakiego pomieszkania złożyć.

Co się tycze wymierzenia należytości podatkowej stosuje się i tu przepis w §fie 4tym udzielony.

6. Wyjątkowe uwolnienie od bezpośredniego opodatkowania.

§. 14.

Osoby, handlujące winem lub trudniące się sprzedażą cząstkową, t. j. wyszynkujące lub sprzedające wino w ilościach niżej jednego wiadra niższo-austry-

aufgestellten Steueramte oder Beamten vor der Ablegung im Orte zu stellen, und daselbst in Absicht auf die Gattung und Menge des Getränkes mündlich oder schriftlich anzugeben. Für die Orte, in welche steuerbare Gegenstände zu Wasser eingebracht werden können, werden besondere, die örtlichen Verhältnisse berücksichtigende Anordnungen getroffen.

3. Unmittelbare Durchfuhr.

§. 11.

Werden die im §. 10 genannten Gegenstände durch einen der im §. 8 erwähnten Orte unaufgehalten durchgeführt, so brauchen dieselben nur, wenn auf dem eingeschlagenen Wege und Orte oder am Eingange ein Steueramt aufgestellt ist, bei diesem Amte gestellt und zur Durchfuhr angemeldet zu werden; dieselben sind in diesem Falle binnen der, in der hierüber auszustellenden Anmeldungs-Bescheinigung bestimmten Frist aus dem Orte wieder auszuführen.

Die zur unmittelbaren Durchfuhr durch einen der, im §. 8 gedachten Orte bestimmten steuerbaren Gegenstände dürfen in keinem Falle im Orte abgelegt, noch über die zur Durchfuhr anberaumte Frist zurückbehalten werden, widrigens die Strafbestimmungen wegen vorschriftswidriger Einfuhr in Anwendung zu treten haben.

4. Behandlung der Reisenden und Fahrpostsendungen.

§. 12.

Von der im §. 10 vorgeschriebenen Stellung und Ansage ist jener Wein befreit, welchen Reisende in einer ihrem Reisebedarfe angemessenen Menge zu ihrem eigenen Verbrauche während der Reise mit sich führen, oder welcher von der k. k. Fahrpost-Anstalt befördert wird.

Rücksichtlich des letzteren ist die im §. 10 enthaltene Anordnung, bezüglich der für den Ort bestimmten Sendungen unmittelbar vor deren Uebergabe von Seite der Postanstalt an den Empfänger zu erfüllen.

5. Entrichtung der Steuergebühr.

§. 13.

Für die nicht zur unmittelbaren Durchfuhr durch den Ort bestimmten steuerbaren Getränke ist die nach dem Tarife entfallende Steuergebühr bei dem Steueramte zu entrichten.

Zu diesem Behufe wird von dem Amte auf Grund der Erklärung (§. 10) aus eigenen Registern eine Zahlungs-Bollete (Steuer-Bollete) auf amtlich vorgedrucktem Papiere ausgefertiget, und solche nach Berichtigung der Gebühr, und nach geschehener Besichtigung und Prüfung des Massgehaltes oder der Menge des erklärten Gegenstandes, der Partei erfolgt.

Es ist untersagt, vor Beendigung dieser Amtshandlung und ohne Zustimmung des Amtes den steuerbaren Gegenstand hinwegzubringen, oder innerhalb des Ortes in den Räumen einer Wohnstätte abzulegen.

In Absicht auf die Bemessung der Steuergebühr gilt auch hier die im §. 4 ertheilte Vorschrift.

6. Ausnahmsweise Enthebung von der unmittelbaren Versteuerung.

§. 14.

Personen, welche Handel mit Wein oder den Kleinverschleiss, d. i. den Ausschank oder Verkauf des Weines in Mengen unter einem niederösterreichischen Eimer betreiben, und in

ackiego, tudzież owi posiadacze gruntów, w miejscach zajmujących się uprawą winnic, którzy nie zwykli swój plon wina na własne obracać zużycie, mogą, jeżeli tego żądają, z zachowaniem przepisów, w §§fach 19. aż do 30. zawartych uwolnieni być od obowiązku bezzwłocznej opłaty podatku od wina wprowadzonego.

Gdyby zaś takowego uwzględnienia nadużyli do pokrzywdzenia dochodów skarbowych, może im na czas krótszy lub dłuższy albo i na zawsze odjętem być udzielone pozwolenie.

7. Kontrola nad drobnosprzedawcami.

a) Oznajmienie o lokalnościach i zasobach trunku.

§. 15.

Oberżyści i gospodnicy, szynkarze wiechowi, tudzież wszyscy, w miejscach w §. 8. wspomnionych, wyszynkiem lub drobnosprzedażą się trudniący, są obowiązani:

a) o lokalnościach, w których wina ich stale lub przemijająco w obwodzie miejsca składane bywają (§. 19),

b) o wszystkich zasobach wina, jakie w obwodzie miejsca posiadają,

podać przed 1. Marca 1851, a przy przedsiębiorstwach, później rozpoczętych, na przyszłość najmniej czternastą dniami przed rozpoczęciem professyi, ustanowionemu ku temu urzędnikowi ustne lub piśmienne oznajmienie i oraz poddać takowe przepisanej czynności urzędowej.

b) Arkusze opowiednicze i rewizyjne.

§. 16.

Poświadczenie podanego oznajmienia (§. 15.) udzielonem będzie podatkującemu na własnym arkuszu oznajmienia i rewizyjnym, który przeznaczony jest do zapisania ukazującego się stanu rzeczy przy rewizyach przedsięwziętych, i do uwidocznienia ilości trunków, podatkowi konsumcyjnemu podciągniętych.

Te arkusze oznajmienia i rewizyi wydane będą w dwóch egzemplarzach równobrzmiących, z których jeden daje się podatkującemu, i troskliwie przez tegoż zachowany być ma. Drugi egzemplarz, w którym podatkujący potwierdzić winien prawdziwość przedsięwziętego za każdem razem zapisania rezultatu przyłożeniem swego podpisu lub swego znaku ręcznego pozostaje w ręku urzędu finansowego.

Gdyby egzemplarz, dany podatkującemu straconym albo co do rzeczy istotnej uszkodzonym lub zagładzonym został, dowody względem stanu trunków, podatkowi podlegających i opłaconych, jakoteż dalsze z temiż postępowanie, powzięte będą z egzemplarza, przy władzy finansowej znajdującego się.

c) Wyszczególnienie stanu piwnicznego.

§. 17.

W skutek namienionego w §. 15. oznajmienia przedsięweźmie się u podatkującego rewizyę oznajmionych lokalności i ilości wina, niemniej też naczyń, do przechowania tychże przeznaczonych. Co się tycze naczyń schowkowych, wymierzy się kubiczną ich objętość, a miarę tej objętosci oznaczy na nich urzędnik dochodowy w sposób trwały.

Weinbau treibenden Orten auch jene Grundbesitzer, welche ihr Wein-Erzeugniss nicht bloss zum eigenen häuflichen Verbrauche zu verwenden pflegen, können über ihr Ansuchen unter Beobachtung der in den §§. 19 bis 30 enthaltenen Anordnungen von der Verpflichtung, den eingeführten Wein sogleich versteuern zu müssen, enthoben werden.

Im Falle eines Missbrauches dieser Begünstigung zu einer Verkürzung des Steuergefälles kann derselben die ertheilte Bewilligung für einen kürzeren oder längeren Zeitraum, oder auch für immer entzogen werden.

7. Controllirung der Kleinverschleisser

a) Anzeige der Localitäten und Getränkevorräthe.

§. 15.

Die Gast- und Schankwirthe, Buschenschänker, so wie überhaupt alle diejenigen, welche in den im §. 8 gedachten Orten den Ausschank oder Kleinverschleiss von Wein betreiben, sind verpflichtet:

a) die Localitäten, in denen ihre Weine bleibend oder vorübergehend innerhalb des Ortes niedergelegt werden (§. 19), und

b) alle Weinvorräthe, die sie im Umfange des Ortes besitzen,

vor dem 1. März 1851, und bei Unternehmungen, welche später in Betrieb gesetzt werden, künftig wenigstens vierzehn Tage vor dem Beginne des Betriebes, dem hiezu bestellten Amte oder Beamten mündlich oder schriftlich anzuzeigen, und der vorschriftsmässigen Amtshandlung zu unterziehen.

b) Anmeldungs- und Revisionsbogen.

§. 16.

Die Bestätigung über die erfolgte Anzeige (§. 15) wird dem Steuerpflichtigen mittelst eines eigenen Anmeldungs- und Revisionsbogens ertheilt, welcher zur Aufnahme des Befundes bei den vorzunehmenden Revisionen, und zur Darstellung der Getränkmengen, die der Verzehrungssteuer unterzogen werden, bestimmt sind.

Die Anmeldungs- und Revisionsbogen werden in zwei Exemplaren gleichlautend ausgestellt, deren eines dem Steuerpflichtigen erfolgt wird, und von ihm sorgfältig aufzubewahren ist. Das andere Exemplar, in welchem der Steuerpflichtige die Richtigkeit der jedesmaligen Befundsaufnahme durch Beisetzung seiner Namensunterschrift oder seines Handzeichens zu bestätigen hat, bleibt in den Händen der Finanzbehörde.

Würde das dem Steuerpflichtigen erfolgte Exemplar in Verlust gerathen, oder auf eine wesentliche Art beschädiget oder unkenntlich gemacht, so werden die Nachweisungen über den Stand der steuerbaren oder versteuerten Getränke, und das mit demselben stattgehabte weitere Verfahren aus dem, bei der Finanzbehörde vorhandenen Exemplare entnommen.

c) Kellerstands-Aufnahme

§. 17.

In Folge der im §. 15 bemerkten Anzeige wird bei dem Steuerpflichtigen eine Untersuchung der angezeigten Localitäten und Weinmengen, so wie der zu ihrer Aufbewahrung bestimmten Gefässe vorgenommen. Rücksichtlich der Aufbewahrungsgefässe wird deren kubischer Inhalt erhoben, und es werden dieselben von dem Gefällsbeamten zugleich mit ihrem Gehaltsmasse auf dauerhafte Art bezeichnet.

Komunikacye, przy rewizyi za niedopuszczalne uznane, zostaną kosztem strony zamknięte. Oprócz tego po obejrzeniu i sprawdzeniu stanu rzeczy naznaczy urzędnik dochodowy tak lokalności, jak też naczenia schowkowe urzędowemi cechami i liczbami za których utrzymanie w stanie nienaruszonym podatkujący odpowiedzialnym jest, a toż w szczególności nawet tak dalece, iż o zrządzonem przez przypadek lub przez innych uskutecznionem uszkodzeniu lub zupełnem zniszczeniu tegoż oznaczenia, dla jego odnowienia w przeciągu 24 godzin, po odebranej wiadomości donieść obowiązanym jest

Równie tenże obowiązanym jest, o każdej póżniej się wydarzającej zmianie w wykrytym stanie lokalności i naczyń schowkowych w przeciągu 24 godzin dodatkowo uczynić doniesienie urzędnikowi dochodowemu lub innemu zlecennikowi, do dostrzegania professyi przeznaczonemu.

d) Oznajmienie i opłacenie podatku od trunków, na składzie się znajdujących.

§. 18.

Drobnosprzedawca podatkujący, któremu nie przysłuża uwzględnienie w §. 14. wyszczególnione, obowiązany jest, nie tylko

1. od wszystkich na dnin 1. Marca 1851. w obwodzie miejsca znajdujących się, i wedle §. 15. lit. *b*), oznajmić się mających zapasów wina aż do dnia właśnie wspomnionego opłacić podatek w urzędzie miejscowym, lecz też

2. każdą ilość trunków, którą póżniej w obwodzie miejsca nabedzie, lub na przechowanie przyjmie, lub na swój rachunek do przechowania przyjąć każe, nim jeszcze takowe w przeznaczone do przechowania miejsca sprowadzone będą, w przeznaczonym ku temu urzędzie dochodowym lub u postanowionego ku temu opowiedzieć i oraz od takowych — jeżeli wedle przepisu §. 13. opłacone nie zostały — natychmiast przy ich oznajmieniu podatek opłacić.

8. Warunki i skutki pozwolonego ulżenia w opłaceniu podatku.

a) Ogólne przestrogi.

§. 19.

Handlujący winem drobnosprzedawcy i w ogóle osoby, którym zastrzeżonego w §. 14. dozwolono uwzględnienia, są także obowiązani przestrzegać postanowień, w §§fach 15, 16. i 17. zawartych.

Dla drobnosprzedawców, temże pozwoleniem obdzielonych, posiadających oddzielny lokal do wyszynku i przedaży w ilości cząstkowej, ogranicza się udzielone w §. 14. uwzględnienie na te tylko ilości trunków, które się znajdują zewnątrz tego drobnosprzedawczego lokalu, albo które na skład do innych miejsc, a nie do tego lokalu przyniesione bywają. Od trunków, do lokalu drobnosprzedaży przyniesionych, musi podatek podług przepisu §. 18 być opłacony, także i oddzielny lokal drobnosprzedaży jako taki przy doniesieniu o lokalności, w skutek §. 15. uczynić się mającem, wymienionym i od wszelkiej komunikacyi z innemi lokalnościami, w których przechowuje się trunek podatkiem nieopłacony, oddzielonym być musi

b) Położenie urzędowego zamknięcia.

§. 20.

Co się tyczy tych podatkujących, którym rzeczone pozwolenie udzielono, zastrzeżonem jest urzędnikom dochodowym i zlecennikom naczynia lub schowalnie, w

Die bei der Untersuchung als unzulässig erkannten Communicationen werden auf Kosten der Partei geschlossen. Ueberdiess werden nach vorgenommenem Augenscheine und richtig gestelltem Befunde von dem Gefällsbeamten sowohl die Localitäten, als auch die Aufbewahrungsgefässe mit ämtlichen Zeichen und Nummern versehen, für deren unversehrte Erhaltung der Steuerpflichtige insbesondere auch in so weit verantwortlich ist, dass ihm obliegt, die durch Zufall oder durch Andere geschehene Beschädigung oder gänzliche Vertilgung dieser Bezeichnung, zur Erwirkung der Erneuerung, binnen 24 Stunden nach erlangter Kenntniss anzuzeigen.

Ebenso ist er verbunden, von jeder in der Folge eintretenden Veränderung in dem erhobenen Stande der Localitäten und der Aufbewahrungsgefässe binnen 24 Stunden dem zur Ueberwachung der Unternehmung bestimmten Gefällsbeamten oder Bestellten nachträglich die Anzeige zu machen.

d) Anmeldung und Versteuerung der eingelagerten Getränke.

§. 18.

Der steuerpflichtige Kleinverschleisser, welchem die im §. 14 vorgesehene Begünstigung nicht zu Statten kommt, ist verbunden, nicht nur

1. seine sämmtlichen mit 1. März 1851 innerhalb des Ortes vorhandenen, und gemäss §. 15, lit. b., anzuzeigenden Weinvorräthe bis zu dem eben genannten Tage bei dem im Orte befindlichen Steueramte zu versteuern, sondern auch

2. jede Getränkmenge, die er später im Umfange des Ortes an sich bringt oder in Verwahrung nimmt, oder für seine Rechnung in Verwahrung nehmen lässt, noch bevor dieselbe in die zur Aufbewahrung bestimmten Räume gebracht wird, bei dem hiezu bestimmten Gefällsbeamten oder Bestellten anzumelden und — soferne dieselben nicht nach Vorschrift des §. 13 versteuert wurden — bei der Anmeldung sogleich zu versteuern.

8. Bedingungen und Wirkungen der bewilligten Erleichterung in der Steuerentrichtung.

a) Allgemeine Vorsichten.

§. 19.

Die Weinhändler, Kleinverschleisser und überhaupt die Personen, denen die im §. 14 vorbehaltene Begünstigung bewilliget wird, haben gleichfalls die in den §§. 15, 16 und 17 enthaltenen Anordnungen zu beobachten.

Bei den mit dieser Bewilligung betheilten Kleinverschleissern, welche ein abgesondertes Locale zum Ausschank und Verkauf im Kleinen besitzen, beschränkt sich die im §. 14 gestattete Begünstigung nur auf jene Getränkemengen, welche sich ausserhalb dieses Kleinverschleisslocales befinden, oder in andere Räume als dieses Locale eingelagert werden. Die Getränke, welche in das Kleinverschleisslocale gebracht werden, müssen nach Vorschrift des §. 18 versteuert werden, auch muss das abgesonderte Kleinverschleisslocale als solches bei der zu Folge §. 15 zu erstattenden Localitätsanzeige angegeben werden und von jeder Verbindung mit anderen Localitäten, in denen unversteuertes Getränke aufbewahrt wird, getrennt sein.

b) Anlegung des ämtlichen Verschlusses.

§. 20.

Bezüglich der mit der gedachten Bewilligung betheilten Steuerpflichtigen ist den Gefällsbeamten und Angestellten vorbehalten, an den Gefässen oder Behältnissen, in denen sich unver-

których się znajduje wino, podatkiem nieopłacone, przyłożeniem pieczęci lub innym sposobem urzędownie zamknąć t. j. przyrządzić do nich coś takiego, coby zabezpieczyło, ażeby wino bez wiadomości personalu dochodowego, do dozorowania przeznaczonego, z naczyń lub innych schowów nie był brany, albo zamiast tegoż inny nieopowiedziany trunek do tych naczyń lub schowów nie był wlany.

Wszakże ten środek zabezpieczenia w każdym razie w ten sposób ma być użyty, aby wykonywanie professyi nie doznało wstrzymania w większej mierze, jak tego zabezpieczenie od jakiej nierzetelności nieodzownie wymaga.

c) Obowiązek do oznajmienia.

§. 21.

Bez względu na zobowiązanie §fem 18. pod L. 2. i §fem 19. na drobnosprzedawców nałożone, dotyczące oznajmienia trunków, podatkowi ulegających do oddzielnego ich lokału drobnosprzedaży złożonych, — każdy podatkujący, wedle powyższych postanowień arkuszem opowiedniczym i rewizyjnym opatrzony, obowiazany jest:

1. Każdą ilość trunku, którą bezpośrednio z zewnątrz (§ 10), lub od innych osób w obwodzie miejsca dla siebie nabywa albo na przechowanie przyjmuje, lub na własny rachunek do przechowania przyjąć każe, nim takowe w przeznaczone do przechowania miejsca wprowadzone będą, i

2. jeżeli położone na naczyniu lub schowie urzędowe zamknięcie otworzyć lub też na samem, znajdującem się pod zamknięciem naczyniu lub schowie otwór zrobić zamyśla, też zamierzoną czynność najmniej dwunastą godzinami wprzód — przedłożywszy arkusz oznajmienia i rewizyi ustnie lub piśmiennie urzędnikowi, do kontrolowania przeznaczonemu, oznajmić.

Na uczynione oznajmienie otrzyma podatkujący potwierdzenie na arkuszu oznajmienia i rewizyi, — na opłacony zaś podatek (§. 18.) zarazem także i bilet.

d) Kiedy mogą oznajmione czynności być przedsiębrane.

§. 22.

Żadnej z czynności, w §. 21. wymienionych przedsiębrać nie można, dopóki poświadczenie na uczynione oznajmienie a, jeżeli rozporządzono opłatę podatku, bilet podatkowy, poświadczeniem na opłatę opatrzony, w miejscach profesyi u tego, który z takowej czynności usprawiedliwić się winień, znajdować się nie będzie.

Otworzenie urzędowego zamknięcia (§. 21, L. 2.) przez zlecennika władzy finansowej, nastąpić ma. W tym tylko razie, jeżeli opowiedzenie wyż przepisanem czasie nastąpiło, a posłannik władzy finansowej w godzinę po zapowiedzianej chwili dla otworzenia urzędowego zamknięcia nie zjawi się, lub gdy przy poświadzeniu pozwolenie do otworzenia urzędowego zamknięcia, na arkuszu opowiedniczym wyraźnie od urzędu lub urzędnika, gdzie opowiedzenie nastąpiło, udzielonem było, może podatkujący otworzyć sam urzędowe zamknięcie.

steuerter Wein befindet, durch Anlegung der Siegel oder auf andere Art den amtlichen Verschluss, d. i. diejenige Vorrichtung anzubringen, welche Sicherheit gewährt, dass nicht Wein ohne Kenntniss des Gefälls-Aufsichtspersonales aus den Gefässen oder Behältnissen genommen, oder statt desselben ein anderes nicht angemeldetes Getränke in diese Gefässe oder Behältnisse gebracht werden könne.

Diese Vorkehrung ist aber in jedem Falle in der Art zu treffen, dass die Gewerbsausübung nicht in einem ausgedehnteren Masse gehemmt werde, als solches zur Sicherstellung gegen Unterschleife unumgänglich nothwendig ist.

c) *Verpflichtung zur Anmeldung*

§. 21.

Unabhängig von der im §. 18 unter Z. 2 und im §. 19 den Kleinverschleissern auferlegten Verbindlichkeit zur Anmeldung der in ihr abgesondertes Kleinverschleisslocale eingelagerten steuerbaren Getränke — ist jeder nach den vorstehenden Bestimmungen mit einem Anmeldungs- und Revisionsbogen betheilte Steuerpflichtige verbunden:

1. Jede Getränkemenge, die er unmittelbar von aussen (§. 10) oder von anderen Personen im Umfange des Ortes an sich bringt oder in Verwahrung nimmt, oder für seine Rechnung in Verwahrung nehmen lässt, noch bevor dieselben in die zur Aufbewahrung bestimmten Räume gebracht werden, und

2. Sobald er den an ein Gefäss oder ein Behältniss gelegten amtlichen Verschluss zu eröffnen, oder an dem unter Verschluss gelegten Gefässe oder Behältnisse selbst eine Oeffnung anzubringen beabsichtiget, diese beabsichtigte Handlung wenigstens 12 Stunden vorher unter Vorlegung des Anmeldungs- und Revisionsbogens bei dem zur Ausübung der Ueberwachung bestellten Beamten mündlich oder schriftlich anzumelden.

Ueber die erfolgte Anmeldung wird dem Steuerpflichtigen die Bestätigung auf dem Anmeldungs- und Revisionsbogen, — über die Steuerentrichtung (§. 18) aber zugleich eine Bollete ertheilt.

d) *Wann die angemeldeten Handlungen vorgenommen werden können.*

§. 22.

Keine der im §. 21 genannten Handlungen darf vorgenommen werden, bevor sich die Bestätigung über die erfolgte Anmeldung und, soferne die Steuerentrichtung angeordnet ist, die mit der Zahlungsbestätigung versehene Steuer-Bollete in den Räumen des Gewerbsbetriebes bei demjenigen, welcher über dasselbe Rede und Antwort zu geben verpflichtet ist, befindet.

Die Eröffnung des amtlichen Verschlusses (§. 21, Z. 2) hat durch einen Abgeordneten der Finanzbehörde zu geschehen. Bloss in dem Falle, wenn die Anmeldung zu der oben vorgeschriebenen Zeit geschah, und ein Abgeordneter der Finanzbehörde während einer Stunde nach dem angemeldeten Zeitpuncte zum Behufe der Eröffnung des amtlichen Verschlusses nicht erscheint, oder wenn bei der Bestätigung der Anmeldung auf dem Anmeldungsbogen die Bewilligung zur Eröffnung des Verschlusses ausdrücklich von dem Amte oder Beamten, bei dem die Anmeldung geschah, ertheilt wurde, kann der Steuerpflichtige den amtlichen Verschluss selbst eröffnen.

e) Peryodyczne rachunku zamknięcie i opłacenie podatku.

§. 23.

Oprócz tych przypadków, w których dla zabezpieczenia dochodów z podatków spisanie zapasów trunków rozporządzono, ma się przez zesłannika władzy finansowej z końcem każdego miesiąca u rzeczonych podatkujących, celem przedsięwziąść się mającego obliczenia dochodzić, znajdujących się nieopłaconych zapasów trunków, by wykryć, jaka ilość trunków od czasu ostatniege zamknięcia rachunku potrącona została.

Od tejże ilości — jeżeli nie jest dozwolonem bezpłatne ich odpisanie (§§. 24, 25, 26), — winien podatkujący, najdalej w przeciągu 48 godzin, przedłożywszy arskusz oznajmienia i rewizyi opłacić w urzędzie podatkowym taryfową należytość podatkową, na co bilet opłaty wydanym będzie.

Jeżeliby podatkujący temu obowiązkowi zadosyć uczynić zaniedbał, natenczas pozostawia się władzy finansowej, dla zabezpieczenia należytości podatkowej zarządzić natychmiast potrzebne środki, i wszczególności żądać, ażeby podatkujący z początkiem każdego miesiąca z góry składał kwotę podatkową, potrzebie miesięcznej w przecięciu odpowiednią, poczem tedy na końcy miesiąca zamknięcie rachunku i oraz uzupełnienie summy podatkowej, jeżeliby niższą się okazała, uskutecznionem być ma.

Podatkującemu, z opłatą przepisanej należytości trzy razy w roku w ten sposób ociągającemu się, iż przeciw niemu wciągu jednego roku trzy razy użyć musiano prawem przepisanych środków zmuszających, może odjętem być uwzględnienie, uwalniające go od bezpośredniego opłacenia podatku od wszystkich jego zasobów trunkowych, albo na czas pewny albo na zawsze.

f) Wolne od podatku odpisanie.

§. 24.

Przy spisaniu zapasów trunkowych potrącone będą z nieopłaconych podatkiem zapasów owe ilości bez opłacenia podatku, które

1. ubyły przez wyschnięcie, wyparowanie lub skiśnienie
2. są lagrami nie do picia
3. zmieniły podczas przechowania istotnie naturę swoję tak, iż takowe dla ludzi całkiem nie zdałemi do spożycia się stały, lub
4. zostały zdarzeniem przypadkowem zniszczone lub z miejsc schowu usunięte.

g) Warunki tegoż odpisania.

§. 25.

To wolne od podatku odpisanie (§. 24.) nastąpi wszelako pod tym tylko warunkiem, jeżeli

a) w razach pod 1. i 2. wymienionych, ilość potrąconą być mająca — z uwagą na właściwość płynu, na czas trwającego przechowania, gatunek naczyń i innych okoliczności — zostaje w odpowiednim stosunku z ilością w miejscu schowu złożoną, z której ma być potrąconą, i nie przewyższa miary, wedle miejscowych doświadczeń oznaczonej; jeżeli

b) w razach pod 2. i 3 przytoczonych lagier lub płyn zmieniony w obecności urzędnika dochodowego z miejsc schowania uprzątniony jest, i jeżeli

e) *Periodische Abrechnung und Steuerentrichtung*

§. 23.

Ausser den Fällen, wo zur Sicherstellung des Steuergefälles die Aufnahme der Getränkevorräthe verfügt wird, hat bei den gedachten Steuerpflichtigen am Schlusse eines jeden Monates, behufs der vorzunehmenden Abrechnung, durch einen Abgeordneten der Finanzbehörde iene Erhebung der unversteuert vorhandenen Getränkevorräthe zu geschehen, um zu ermitteln, welche Getränkmenge seit der letzten Abrechnung in Abfall gekommen ist.

Für diese Menge ist — soweit nicht deren steuerfreie Abschreibung gestattet ist (§§. 24, 25, 26) — von dem Steuerpflichtigen längstens binnen 48 Stunden bei dem Steueramte unter Vorlegung des Anmeldungs- und Revisionsbogens die tarifmässige Steuergebühr zu entrichten, worüber ihm eine Zahlungs-Bollete erfolgt wird.

Sollte der Steuerpflichtige unterlassen, diese Verbindlichkeit zu erfüllen, so ist der Finanzbehörde vorbehalten, zur Sicherstellung der Steuergebühr unverzüglich die erforderlichen Vorkehrungen zu treffen, insbesondere zu verlangen, dass von dem Steuerpflichtigen ein seinem durchschnittlichen Monatsbedarfe entsprechender Steuerbetrag beim Beginne eines jeden Monates vorhinein erlegt werde, wornach dann am Ende des Monates die Abrechnung zu pflegen und die Ergänzung des allfälligen Minderbetrages zu leisten ist.

Demjenigen, welcher mit der Zahlung der vorgeschriebenen Gebühr dreimal im Laufe eines Jahres dergestalt im Rückstande blieb, dass zu deren Einbringung von den gesetzlichen Zwangsmassregeln gegen ihn Gebrauch gemacht werden musste, kann die Begünstigung, wodurch er von der unmittelbaren Versteuerung seiner sämmtlichen Getränkevorräthe losgezählt wurde, für eine bestimmte Zeit oder für immer entzogen werden.

f) *Gebührenfreie Abschreibung.*

§. 24

Bei der Aufnahme der Getränkevorräthe werden von dem unversteuerten Bestande diejenigen Mengen ohne Steuerentrichtung in Abzug gebracht, welche

1. durch Eintrocknen, Verdünsten oder die Gährung in Abfall kommen,

2. in ungeniessbarem Geläger bestehen, oder

3. während der Aufbewahrung ihre Beschaffenheit so wesentlich ändern, dass dieselben zum menschlichen Genusse gänzlich ungeeignet werden, oder

4. durch ein zufälliges Ereigniss vernichtet oder aus den Räumen der Aufbewahrung hinweggenommen wurden.

g) *Bedingungen dieser Abschreibung.*

§. 25.

Diese steuerfreie Abschreibung (§. 24) findet jedoch nur unter der Bedingung Statt, dass

a) *in den unter 1. und 2. bemerkten Fällen die in Abfall zu bringende Menge — mit Rücksicht auf die Beschaffenheit der Flüssigkeit, die Dauer der Aufbewahrung, die Art der Gefässe und die übrigen Umstände — im angemessenen Verhältnisse zu der eingelagerten Menge, an welcher solche in Abzug zu kommen hat, stehe, und das nach den örtlichen Erfahrungen zu bestimmende Mass nicht übersteige; dass*

b) *in den unter 2. und 3. aufgeführten Fällen das Geläger oder die geänderte Flüssigkeit in Gegenwart des Gefällsbeamten aus den Räumen der Aufbewahrung hinweggebracht werden, und dass*

c) potrącenie, gdy z powodu przypadkowego zdarzenia żądane będzie, natychmiast skoro podatkującemu wiadomem zostało, urzędowi lub urzędnikowi do przyjmowania oznajmień przeznaczonemu doniesiono, i z dochodzenia, w tej mierze przedsięwziąść się mającego, nietylko zdarzenie przypadkowe, lecz też i doniesiony tegoż szkodliwy skutek i tę okoliczność, że oboje bez winy podatkującego nastąpiło, niewątpliwem wykazane.

h) Wolne od podatku odstąpienie i wywożenie.

§. 26.

Nawet i owe trunki, które w ilości najmniej jednego niższo-austryackiego wiadra drugiemu, także arkuszem oznajmienia i rewizyi opatrzonemu podatkującemu, w tem samem miejscu odstąpiono, lub które w ilości namienionej z miejsca wyprowadzono, mają pod następującemi warunkami bez opłacenia podatku być odpisane;

1. zamierzone wyprowadzenie ze składu i rozesłanie ma podatkujący przedłożywszy arkusz odpowiedniczy i rewizyjny najmniej 12 godzin wprzód u urzędu lub urzędnika dochodowego oznajmić;

2. Wyprowadzenie ze składu musi w obecności władzy finansowej być przedsięwziętem;

3. transport rozesłanego trunku bez zatrzymywania nastąpić ma pod kontrolą urzędu aż do nabywcy onegoż w tem samem miejscu lub po-za miejscem; i tylko przy potwierdzeniu rzeczywistego wystąpienia przesełki z miejsca albo nastąpionego przejścia onejże w przechowanie nowego posiadacza, ma udzielone w arkuszu rewizyjnym potwierdzenie wyprowadzenia ze składu uważać się za dostateczne, do uwolnienia podatkującego od odpowiedzialności za wypadającą należytość podatkową.

i) Postępowanie z plonem wina posiadaczy gruntowych.

§. 27.

Co się tycze brzeczki winnej i moszczu winnego, który w okolicach przez posiadaczy gruntów, uprawą winnic się zajmujących, w miejscu ich zamieszkania złożony bywa, i którego w transporcie bez tego nie przeprowadza się mimo urzędu lub urzędnika w miejscu lub na wchodzie tegoż ustanowionego, do którego każdego razu podać należy ilość wprowadzoną, dostatecznem jest, gdy w czas winobrania ilość złożonej w biegu tygodnia do piwnic brzeczki winnej na końcu tygodnia urzędnikom dochodowym lub zlecennikom, do nadzorowania przeznaczonym, będzie oznajmioną, którzy złożoną ilość w arkuszu rewizyjnym wymienią.

Jeżeli zaś podatkujący po ukończonym winozbiorze wino, brzeczkę winną lub moszcz winny dla siebie sprowadza, natenczas przestrzegać ma przepisu w §. 21. pod L. 1. zawartego.

Skoro fermentacya ukończoną i wino czystem jest, — należy w terminie, który władza finansowa dla miejsc pojedynczych podług tamecznych stosunków ustanowić ma, — oznajmienie do urzędnika dochodowego lub do zlecennika podać, który tedy brzeczkę winną do arkusza oznajmienia i rewizyi w wydatek, a wino w przychod zapisać powinien.

Jeżeli winna brzeczka ze składu najmniej w ilości jednego niższo-austryackiego wiadra wyprowadzoną, i albo z miejsca wywiezioną, albo w temże miejscu podatkującemu, któremu pozwolono użytkować z uwzględnienia w §. 14. wyszczególnionego, odstąpioną została, w takim razie postanowienia §. 26. zastósowane być winny.

c) wenn ein Abfall wegen eines zufälligen Ereignisses angesprochen wird, dasselbe sogleich, nachdem solches dem Steuerpflichtigen bekannt wurde, dem zur Annahme der Anmeldungen bestimmten Amte oder Beamten angezeigt, und durch die hierüber zu pflegende Erhebung nicht nur das zufällige Ereigniss, sondern auch dessen angezeigte nachtheilige Wirkung und der Umstand, dass jenes und diese ohne Verschulden des Steuerpflichtigen stattgefunden habe, ausser Zweifel gesetzt werde.

h) Steuerfreie Abtretung und Ausfuhr

§. 26.

Auch jene Getränke, welche in einer wenigstens Einen niederösterreichischen Eimer erreichenden Menge an einen andern, gleichfalls mit Anmeldungs- und Revisionsbogen betheilten Steuerpflichtigen in demselben Orte abgetreten, oder welche in der bemerkten Menge aus dem Orte ausgeführt werden, sind unter nachstehenden Bedingungen ohne Steuerentrichtung in Abschreibung zu bringen:

1. die beabsichtigte Auslagerung und Versendung ist von dem Steuerpflichtigen unter Vorlegung des Anmeldungs- und Revisionsbogens mindestens 12 Stunden vorher bei dem Amte oder Gefällsbeamten anzumelden;

2. die Auslagerung muss in Gegenwart des Abgeordneten der Finanzbehörde geschehen;

3. der Transport des zu versendenden Getränkes hat unaufgehalten unter amtlicher Aufsicht bis zu dessen Erwerber in demselben Orte, oder ausserhalb des Ortes zu erfolgen; und nur in Verbindung mit der Bestätigung über den wirklich erfolgten Austritt der Sendung aus dem Orte oder deren erfolgten Uebergang in die Aufbewahrung des neuen Besitzers, ist die im Revisionsbogen ertheilte Auslagerungs-Bestätigung als genügend zu betrachten, den Steuerpflichtigen von der Haftung für die entfallende Steuergebühr zu entheben.

i) Behandlung des Weinerzeugnisses der Grundbesitzer.

§. 27.

Rücksichtlich der Weinmaische und des Weinmostes, welcher in Weinbau treibenden Gegenden von den Grundbesitzern innerhalb ihres Wohnortes eingelagert zu werden pflegt, und auf dem Transporte nicht ohnehin bei dem im Orte oder an dessen Eingange aufgestellten Amte oder Beamten vorbeigeführt wird, wo die eingebrachte Menge jedesmal anzugeben ist, genügt es, wenn zur Zeit der Weinlese die Menge der im Laufe einer Woche eingekellerten Maische am Schlusse der Woche den zur Ueberwachung bestimmten Gefällsbeamten oder Bestellten angezeigt wird, welcher die eingelagerte Menge in dem Revisionsbogen vorträgt.

Bringt der Steuerpflichtige aber nach beendeter Weinlese Wein, Maische oder Weinmost an sich, so hat er die im §. 21 unter Z. 1 enthaltene Anordnung zu beobachten.

Sobald die Gährung vollendet und der Wein klar ist, soll binnen des Termines, den die Finanzbehörde für die einzelnen Orte nach den dortigen Verhältnissen festsetzen wird, die Anzeige bei dem Gefällsbeamten oder Bestellten angebracht werden; dieser hat die Maische sodann im Anmeldungs- und Revisionsbogen in Ausgabe und den Wein in Empfang zu stellen.

Wird Maische in Mengen von mindestens Einem niederösterreichischen Eimer ausgelagert, und entweder aus dem Orte ausgeführt, oder in demselben Orte an einen Steuerpflichtigen, dem die im §. 14 zugestandene Begünstigung bewilliget ist, abgetreten, so sind darauf die Bestimmungen des §. 26 anzuwenden.

Niniejsze rozporządzenia mają atoliż być zastósowane do tych tylko posiadaczy gruntowych, którzy wedle postanowień niniejszego rozporządzenia opatrzeni są arkuszem oznajmienia i rewizyi. Inne osoby mają co się tycze wprowadzonej brzeczki winnej i moszczu winnego, ściśle zachowywać przepisy §§fów 10. i 13., a oraz należytość podatkową, na takowe przypadki w taryfie oznaczoną, opłacać jeszcze przed sprowadzeniem na skład brzeczki winnej lub moszczu winnego do miejscowości, do przechowania tegoż przeznaczonych.

9. Rewizye, obowiązki podatkującego.

§. 28.

Podatkujący, wedle postanowień niniejszego przepisu arkuszami oznajmienia i rewizyi opatrzeni, będą wzięci pod urzędową kontrolę, co się tycze ich zapasów trunków podatkowi podlegających.

Przetoż wszystkim do wykonania przepisów o podatku konsumcyjnym przeznaczonym urzędnikom i zwierzytelnionym nadano prawo i włożono na nich ten obowiązek, aby przy osobach, pod urzędowe doglądanie wziętych, nad tem czuwali, żeby należyta kontrola utrzymywana została.

Tymże więc wstęp w miejsca, pod dozór wzięte, każdego czasu ma być dozwolony; jako też urzędnikom i zlecennikom przy ich urzędowaniu na żądanie przedsiębiorca professyi osobiście lub przez swoich służebnych potrzebną ku pomocy pracę uskutecznić, nie mniej wszelką wiadomość udzielić i te wykazy przedłożyć ma, które wymaga się dla kontroli urzędu dochodowego.

Podatkujący nadto obowiązany jest, przy rewizyach urzędu dochodowego niezwłocznie wykazać znajdujący się w jego ręku arkusz oznajmienia i rewizyi wraz z arkuszem opłaty, i takowe także w razie potrzeby za rewersem i zwróceniem mu onych, urzędnikowi lub zlecennikowi wydać.

Jeżeli na naczynia lub schowy położone zostanie urzędowe zamknięcie, tedy podatkujący obowiązany jest, starannie takowe utrzymać, i wstrzymać się wszelkiego naruszenia urzędowego zamknięcia, tudzież otworzenia naczyń i schowów, na które takowy położono, wyjąwszy ten przypadek, kiedy go ustawa wyraźnie do tego uprawnia (§. 22.) —

Jeżeli do rewizyi przybrana jest osoba ze strony zwierzchności, lub zamiast niej członek z przełożeństwa gminy tedy takowa ciągle przy urzędowaniu urzędnika lub zlecennika przytomną być w przypadku wykrytej jakiej wątpliwości uczynione opisanie istoty czynu i stanu rzeczy, protokoły przesłuchania i wszystkie do rewizyi należące akta pomocne i dokumenta, spólnie podpisać i w ogólności wszelką prawną assystencyę niezwłocznie dawać ma.

10. Wykazanie zasobów trunkowych.

§. 29.

Osoby w skutek §. 28. pod urzędowe dozorowanie poddane, obowiązane są, ogólną ilość trunków, znajdujących się w skutek §§fów 15, 18, 19, 21, w miejscowościach, w obowiązku doniesienia objętych, wykazać arkuszem oznajmienia i rewizyi, a jeżeli idzie o trunki, od których padatek opłacono, biletami opłaty wykazać.

Każda ilość trunków, którą arkuszem oznajmienia i rewizyi, a jeżeli idzie o trunki, które podatkiem opłacone być winny, biletami pokryta nie jest, uważaną będzie tak, że wbrew przepisom w miejsce została sprowadzona, względem której więc rozpoczętem być ma postępowanie karne.

Die gegenwärtigen Anordnungen haben jedoch nur für jene Grundbesitzer zu gelten, welche nach den Bestimmungen dieser Verordnung mit Anmeldungs- und Revisionsbogen betheilt werden. Andere Personen haben bezüglich der eingeführten Weinmaische und des Weinmostes genau die Vorschriften der §§. 10 und 13 zu beobachten, und die für solche Falle im Tarife festgesetzte Steuergebühr noch vor der Einlagerung der Maische oder des Mostes in die zu ihrer Aufbewahrung bestimmten Räume zu entrichten.

9. Revisionen. Obliegenheiten des Steuerpflichtigen.

§. 28.

Die nach den Bestimmungen der gegenwärtigen Verordnung mit Anmeldungs- und Revisionsbogen betheilten Steuerpflichtigen werden bezüglich ihrer steuerbaren Getränkevorräthe unter ämtliche Aufsicht gestellt.

Hiernach ist den zur Handhabung der Verzehrungssteuer-Vorschriften bestimmten Beamten und Angestellten das Recht eingeräumt und zur Pflicht gemacht, bei den gedachten, unter ämtliche Aufsicht gestellten Personen zur Ausübung der erforderlichen Ueberwachung Aufsicht zu pflegen.

Denselben ist daher der Eintritt in die unter Aufsicht gestellten Räume jederzeit unweigerlich zu gestatten; und es ist den Beamten und Angestellten bei ihren Amtshandlungen von dem Steuerpflichtigen persönlich oder durch dessen Dienstpersonale auf Verlangen die nöthige Hilfsarbeit, so wie jede Auskunft und Nachweisung, welche zum Behufe der gefällsämtlichen Controle erforderlich ist, zu leisten.

Den Steuerpflichtigen liegt ferner ob, bei den gefällsämtlichen Untersuchungen den in seinen Händen befindlichen Anmeldungs- und Revisionsbogen nebst den Zahlungsbogen unverzüglich vorzuzeigen, diese auch nöthigen Falls gegen Empfangsscheine und Rückstellung dem Beamten oder Angestellten auszufolgen.

Wird an Gefässe oder Behältnisse der ämtliche Verschluss angelegt, so liegt dem Steuerpflichtigen ob, denselben sorgfältig zu bewahren, und sich aller Verletzung des ämtlichen Verschlusses sowohl, als der Eröffnung der Gefässe und Behältnisse, an die solcher gelegt wurde — ausser dem Falle, in welchem ihn das Gesetz hiezu ausdrücklich berechtiget (§. 22) — zu enthalten.

Wird zu einer Durchsuchung eine obrigkeitliche Person oder statt derselben ein Glied vom Gemeindevorstande beigezogen, so hat diese den Amtshandlungen des Beamten oder Angestellten unausgesetzt beizuwohnen, bei einem etwa erhobenen Anstande die aufgenommene That- oder Befundsbeschreibung, die Verhörsprotokolle und alle zur Untersuchung gehörigen Behelfe und Urkunden mitzufertigen, und überhaupt allen gesetzlichen Beistand unverzüglich zu leisten.

10. Ausweisung der Getränkevorräthe.

§. 29.

Die zufolge §. 28 unter ämtliche Aufsicht gestellten Personen sind verpflichtet, die gesammte Getränkmenge, welche sich in den zufolge der §§. 15, 18, 19, 21, unter der Verbindlichkeit der Anzeige begriffenen Räumen vorfindet, mit dem Anmeldungs- und Revisionsbogen, und in soweit es sich um Getränke handelt, von denen die Steuer entrichtet wurde, mit Zahlungs-Bolleten auszuweisen.

Jede Getränkmenge, welche durch den Anmeldungs- und Revisionsbogen und sofern es Getränke betrifft, welche versteuert seyn sollen, durch Bolleten nicht gedeckt ist, wird als vorschriftwidrig in den Ort eingebracht behandelt, und es ist hierüber das Strafverfahren einzuleiten.

11. Rewizye u osób prywatnych.

§. 30.

U osób, niewziętych pod urzędową kontrolę w skutek §. 28. nie mogą rewizye być przedsięwzięte, jak tylko dla nader zniewalającego podejrzenia pokrzywdzenia dochodów skarbowych, i tylko w obecności osoby, ze strony zwierzchności lub zamiast niej w obecności jednego członka ze strony przełożeństwa gminy.

Takowi atoliż obowiązani są wykazać sposób nabycia trunków, biletami podatkowemi nie pokrytych, podatkowi ulegających, znajdujących się u nich w ilości, jedno niższo-austryackie wiadro przewyższającej.

12. Przechodnie postanowienia dla znajdujących się zapasów.

§. 31.

W miejscach, w §. 8. wspomnianych, wszyscy, posiadający wino w ilości, przewyższającej jedno niższo-austryackie wiadro i którzy nie są już wedle powyższych postanowień niniejszego rozporządzenia (§§. 15, 18, 18.) obowiązani do oznajmienia wszystkich zapasów trunkowych, winni są najdalej do ostatniego Lutego 1851. opłacić podatek od wina, które w objętości miejsca swego zamieszkania posiadają, i w tym celu oznajmić takowe w urzędzie poborczym albo u urzędnika miejscowego, ku temu przeznaczonego. Wina, które po namienionym czasie podatkiem nieopłacone znaleziono, będą uważane, jako wbrew przepisom wprowadzone, i w skutek tego postępowaniu karnemu poddane.

Z powodów, na szczególne uwzględnienie zasługujących, może władza finansowa osobom, posiadającym zapas, jednoroczną potrzebę oczywiście przewyższający, na ich żądanie dla własnych ich zapasów wina, jeżeli w tej mierze dadzą zabezpieczenie, dozwolić, ażeby należytości podatkowe od takowych zapasów wypadające, odpłacali ratami, dwanaście miesięcy nie przewyższającemi albo też na przeciąg jednego roku wyjątkowo im udzielić pozwolenia, jakiego dopuszczają §§fy 14. i 26. rozporządzenia niniejszego. W przypadkach takowego wyjątkowego pozwolenia mają do osób dotyczących zastosowane być te same postanowienia, jakie w niniejszej prowizorycznej ustawie przepisano dla osób i zapasów trunkowych, pod urzędową kontrolę poddanych.

B. Podatek konsumcyjny od mięsa.

1. Przedmioty podatku konsumcyjnego.

§. 32.

W miejsach, w §. 8. oznaczonych, podlega podatkowi konsumcyjnemu:

1. Bydło na rzeź i na zakłócie bite

a) przez rzeźników, austerników, wędzarzy mięsa a w ogóle profesyonistów, których professya jest bicie bydła lub sprzedaż mięsa w stanie surowym lub przyprawianym, albo

b) przez inne osoby, jeżeli jedna lub więcej z nich przedsiebierze spolną rzeź t. j. albo całkiem dla innych albo częścią tylko dla swej własnej potrzeby domowej a częścią dla innych;

2. Mięso, które ktoś z przedsiewziętej przez niego bezpłatnej rzezi sprzedaje:

11. Durchsuchungen bei Privatpersonen.

§. 30.

Bei Personen, welche nicht zufolge des §. 28 unter amtliche Aufsicht gestellt sind, dürfen Durchsuchungen bloss wegen des dringenden Verdachtes einer Gefällsverkürzung, und immer nur im Beiseyn einer obrigkeitlichen Person oder statt derselben eines Gliedes vom Gemeinde-vorstande vorgenommen werden.

Sie sind jedoch verpflichtet, bezüglich der bei ihnen in einer Menge von mehr als einem niederösterreichischen Eimer vorgefundenen, durch Steuer-Bolleten nicht gedeckten steuerbaren Getränke den Bezug auszuweisen.

12. Uebergangsbestimmung für die vorhandenen Vorräthe.

§. 31.

In den im §. 8 gedachten Orten sind alle Personen, welche sich im Besitze von Wein in einer Einen niederösterreichischen Eimer übersteigenden Menge befinden, und denen nicht schon nach den vorstehenden Anordnungen dieser Verordnung (§§. 15, 18, 19) die Anmeldung ihrer sämmtlichen Getränkevorräthe obliegt, verpflichtet, ihre Weine, die sie im Umfange ihres Wohnortes besitzen, spätestens bis zum letzten Februar 1851 zu versteuern, und zu diesem Behufe bei dem im Orte hierzu bestimmten Steueramte oder Beamten anzumelden. Die nach dem erwähnten Zeitpuncte unversteuert betretenen Weine werden als vorschriftwidrig eingebracht behandelt und dem zufolge dem Strafverfahren unterzogen.

Aus besonders rücksichtswürdigen Gründen kann solchen Personen, welche einen ihren Bedarf für Ein Jahr auffallend überschreitenden Vorrath besitzen, über ihr Ansuchen von der Finanzbehörde für ihre Weinvorräthe gegen Sicherstellung die Eintheilung der von diesen Vorräthen entfallenden Steuergebühr in Zahlungsfristen, die aber zwölf Monate nicht zu überschreiten haben, oder auf die Dauer von Einem Jahre die mit den §§. 14 und 26 gestattete Bewilligung ausnahmsweise zugestanden werden. In den Fällen einer solchen ausnahmsweisen Bewilligung sind auf die damit Betheilten dieselben Bestimmungen anzuwenden, welche in dem gegenwärtigen provisorischen Gesetze für die unter ämtliche Aufsicht gestellten Personen und Getränkevorräthe vorgezeichnet sind.

B. *Verzehrungssteuer vom Fleisch.*

1. Gegenstände der Verzehrungssteuer.

§. 32.

In den im §. 8 bezeichneten Orten unterliegt der Verzehrungssteuer:

1. Das Schlacht- und Stechvieh, welches getödtet wird

a) *von Fleischern, Wirthen, Fleischselchern und überhaupt von Gewerbetreibenden, deren Gewerbsbetrieb in Viehschlachtungen oder dem Verkaufe von Fleisch im rohen oder zubereiteten Zustande besteht, oder*

b) *von anderen Personen, wenn Einer oder Mehrere eine gemeinschaftliche Schlachtung, d. i. entweder ganz für Andere oder nur zum Theile für ihren Hausbedarf und zum Theile für Andere vornehmen.*

2. Das Fleisch, welches Jemand von einer durch ihn steuerfrei vorgenommenen Schlachtung veraussert:

a) jednemu z wymienionych pod liczbą 1 *a*) professyonistów, albo
b) innym osobom.

2. Wyjątek.

§. 33.

Od postanowienia w §fie 32. L. 1. *b*), zawartego względem spólnej rzezi bydła wyjmuje się ten przypadek, w którym przy weselach albo innych spółecznych uroczystościach w celu spółecznego skonzumowania przedsięwzięto rzeź, a przytem żadnej części mięsa nie przeznaczono do sprzedaży komuś innemu, w którym to ostatnim przypadku część, do sprzedaży przeznaczona, pod rozporządzenie §. 32. liczby 2. podpada.

3. Osoby podatkujące.

§. 34.

Podatkujący, t. j. ci, którzy obowiązani są, opłacać należytość podatkową od podlegających podatkowi przedmiotów, w §. 32. namienionych, są:

1. W przypadkach, pod liczbą 1. §. 32. namienionych, osoby, na rachunek których rzeź przedsięwzięto.

2. W przypadku, namienionym pod liczbą 2. *a*) §fu 32., profesyonista, który mięsa dla siebie nabywa.

3. W przypadku tamże pod liczbą 2. *b*) wspomnionym ten, który zabite przez niego bydło albo całkiem albo po części sprzedaje.

4. Objętość obowiązku podatkowego.

§. 35.

Należytość podatkowa ma być wymierzona

1. Podług liczby sztuk, a to tak

a) w przypadkach, w których podatek od rzezi opłacony być ma; jako też
b) gdy podatek przy sprzedaży się należy, i zabite, bydło albo w całości albo tylko po odłączeniu pojedyńczych części, jako to głowy, nóg i t. p. sprzedawane bywa.

2. Podług wagi mięsa we wszystkich innych przypadkach.

5. Kontrolowanie podatkujących przedsiębiorców.

a) Oznajmienie lokalności, stanu bydła i zapasów mięsa.

§. 36.

Przedsiębiorcy profesyjni, w §fie 32. pod L. 1. *a*) wymienieni, obowiązani są przed 1. Marca 1851, a przy nowo-utworzonych takowych przedsiębiorstwach profesyjnych, na przyszłość najmniej czternastą dniami przed rozpoczęciem profesyi, oznajmić urzędnikowi lub zlecennikowi, do nadzorowania przeznaczonemu, i poddać przepisanej czynności urzędowej:

1. Stan bydła z gatunków, w taryfie wymienionych, i ilość mięsa, podatkowi konsumcyjnemu podlegającego, jaką w każdym lokalu swej profesyi lub w obwodzie na ćwierć mili niemieckiej około lokałów profesyi mają; przyczem oddzielnie ma być podane bydło robocze, do robót gospodarskich przeznaczone, od onego, które do tuczenia lub na rzeź jest trzymane.

a) an einen der unter Zahl 1 a) bemerkten Gewerbetreibenden oder
b) an andere Personen.

2. Ausnahme

§. 33

Von der im §. 32, Zahl 1 b), enthaltenen Bestimmung hinsichtlich der gemeinschaftlichen Viehschlachtungen ist der Fall ausgenommen, in welchem bei Hochzeiten oder anderen gemeinschaftlichen Festen zur gemeinschaftlichen Verzehrung eine Schlachtung vorgenommen wird, ohne dass ein Theil des Fleisches zur Veräusserung an Jemanden bestimmt ist, in welch letzterem Falle der zur Veräusserung bestimmte Theil unter die Anordnung des §. 32, Zahl 2, fällt.

3. Steuerpflichtige Personen.

§. 34.

Die Steuerpflichtigen, d. i. diejenigen, denen obliegt, die Steuergebühr von den im §. 2 genannten steuerbaren Gegenständen zu entrichten, sind:

1. In den unter Zahl 1 des §. 32 bemerkten Fällen die Personen, für deren Rechnung die Schlachtung vorgenommen wird.

2. In dem unter Z. 2 a) des §. 32 bemerkten Falle der Gewerbetreibende, welcher das Fleisch an sich bringt.

3. In dem daselbst unter Zahl 2 b) berührten Falle derjenige, der das von ihm geschlachtete Vieh ganz oder zum Theile veräussert.

4. Umfang der Steuerpflicht.

§. 35.

Die Steuergebühr ist zu bemessen:

1. Nach der Stückzahl, und zwar sowohl
a) in den Fällen, in denen die Steuer von der Schlachtung zu entrichten ist; als auch
b) wenn die Steuer bei der Veräusserung gebührt, und das geschlachtete Viehstück ganz oder nur nach Abtrennung einzelner Theile, als des Kopfes, der Füsse u. dgl. veräussert wird.

2. Nach dem Gewichte des Fleisches in allen anderen Fällen.

5. Controllirung der steuerpflichtigen Gewerbsunternehmer.

a) Anzeige der Localitäten, des Viehstandes und Fleischvorrathes.

§. 36.

Die im §. 32 unter Zahl 1 a) bezeichneten steuerpflichtigen Gewerbsunternehmer sind verbunden, vor dem 1. März 1851, und bei neuerrichteten solchen Gewerbsunternehmungen künftig wenigstens vierzehn Tage vor dem Beginne des Betriebes dem zur Ueberwachung bestimmten Beamten oder Angestellten mündlich oder schriftlich anzuzeigen, und der vorschriftmässigen Amtshandlung zu unterziehen:

1. Den Stand des Viehes von den im Tarife genannten Gattungen und die Menge an steuerbarem Fleische, welche sie in jeder ihrer Gewerbsstätten und im Umkreise einer deutschen Viertelmeile um dieselben besitzen; dabei ist das zu landwirthschaftlichen Beschäftigungen bestimmte Arbeitsvieh von jenem, das zur Mastung oder Schlachtung gehalten wird, getrennt anzugeben.

2. Lokalności, w których oni bydło lub mięso stale lub przemijająco przechowują.

Potwierdzenie podanego oznajmienia udzieli się podatkującemu na arkuszu opowiedniczym i rewizyjnym, względem czego zastósowane być mają postanowienia §. 16.

b) Spisanie stanu lokalności i stanu bydła.

§. 37.

W skutek podanego stosownie do §. 36. oznajmienia, przedsięweźmie się u podatkującego rewizya oznajmionych lokalności, stanu bydła i zapasów mięsa, przy której to sposobności pojedyncze lokalności urzędowemi znakami i numerami opatrzone będą, o utrzymanie których w stanie nienaruszonym osobliwie podatkujący, a toż o tyle jest odpowiedzialnym, iż tenże obowiązanym jest, o zrządzonem z przypadku lub przez innych uszkodzeniu albo zupełnem zniszczeniu tegoż ocechowania, dla odnowienia tegoż, w przeciągu w 24 god. po odebranej o tem wiadomości, oznajmienie czynić.

Nie mniej też podatkujący obowiązany jest, o każdej na przyszłość zachodzącej zmianie w znalezionym stanie lokalności w 24 godzinach następnie donosić urzędnikowi do pilnowania przedsiębiorstwa przeznaczonemu

c) Obowiązek do oznajmienia i opodatkowania.

§. 38.

Rzeczeni podatkujący przedsiębiorcy profesyjni obowiązani są:

1. Ile razy bydło gatunków w taryfie wymienionych,

a) bić, lub

b) z miejsc przechowania zabrać

chcą, toż najmniej dwunastą godzinami wprzód, albo

2. ile razy od innych dla siebie nabywają mięsa, podatkiem opłaconego lub nieopłaconego, albo bydła żywego lub zabitego, nim takowe wprowadzonem zostanie do ich lokałów profesyjnych miejsc pomieszkanie, gospodarstwa lub profesy.,

przy okazaniu arkusza opowiedniczego i rewizyjnego ustnie lub piśmiennie oznajmić przeznaczonemu ku temu urzędowi lub urzędnikowi.

Jeżeli idzie o rzeź podległą podatkowi (L. 1. a), albo nabycie mięsa lub bitego bydła (L. 2.), przy którem wypełnienie opłaty podatku wykazanem być nie może, tedy przy opowiedzeniu natychmiast taryfową należytość podatkową opłacić należy, na co wyda się podatkującemu oprócz potwierdzenia w arkuszu opowiedniczym i rewizyjnym bilet opłaty.

d) Warunki do przedsięwzięcia czynności zameldowanych.

§. 39.

Żadnej z czynności, w §. 38. wymienionych przedsiębrać nie wólno, dopóki

a) poświadczenie dopełnionego oznajmienia i, jak dalece idzie rzecz o rzeź, podatkowi podległą albo o nabycie podatkiem nieopłaconego mięsa lub zabitego bydła, bilet podatku opatrzony poświadczeniem opłaty, nie będzie się znajdował w miejscowościach profesyi u tego, który z tego zdać sprawę jest obowiązany, i dopóki

b) nie nadejdzie czas, do przedsiębrania oznajmionej czynności oznaczony.

2. Die Localitäten, in denen sie Vieh oder Fleisch bleibend oder vorübergehend aufbewahren.

Ueber die geschehene Anzeige wird dem Steuerpflichtigen die Bestätigung mittelst eines Anmeldungs- und Revisionsbogens ertheilt, bezüglich dessen die Bestimmungen des §. 16 anzuwenden sind.

b) *Localitäts- und Viehstands-Aufnahme.*

§. 37.

In Folge der, gemäss §. 36 erstatteten Anzeige wird bei dem Steuerpflichtigen eine Untersuchung der angezeigten Localitäten, des Viehstandes und Fleischvorrathes vorgenommen, bei welcher Gelegenheit die einzelnen Localitäten mit ämtlichen Zeichen und Nummern versehen werden, für deren unversehrte Erhaltung der Steuerpflichtige insbesondere auch in so weit verantwortlich ist, dass ihm obliegt, die durch Zufall oder durch Andere geschehene Beschädigung oder gänzliche Vertilgung dieser Bezeichnung, zur Erwirkung der Erneuerung, binnen 24 Stunden nach erlangter Kenntniss anzuzeigen.

Auch ist der Steuerpflichtige verbunden, von jeder in der Folge eintretenden Veränderung in dem erhobenen Stande der Localitäten binnen 24 Stunden dem zur Ueberwachung der Unternehmung bestimmten Beamten nachträglich die Anzeige zu machen.

c) *Verpflichtung zur Anmeldung und Versteuerung.*

§. 38.

Den gedachten steuerpflichtigen Gewerbsunternehmern liegt ob:

1. So oft sie Vieh der im Tarife genannten Gattungen

a) *zu schlachten, oder*

b) *aus den Räumen der Aufbewahrung hinwegzubringen*

Willens sind, dieses wenigstens zwölf Stunden vorher, oder

2. so oft sie von Andern versteuertes oder unversteuertes Fleisch, oder lebendes oder geschlachtetes Vieh an sich bringen, bevor dasselbe in ihre Gewerbsstätten, Wohnungs-, Wirthschafts- oder Gewerbsräume gebracht wird,

unter Vorlegung des Anmeldungs- und Revisionsbogens dem hiezu bestimmten Amte oder Beamten mündlich oder schriftlich anzumelden.

Handelt es sich um eine steuerbare Schlachtung (Z. 1 a), oder um den Bezug von Fleisch oder geschlachtetem Viehe (Z. 2), dessen bereits erfolgte Versteuerung nicht nachgewiesen werden kann, so ist bei der Anmeldung sogleich die tarifmässige Steuergebühr zu entrichten, worüber dem Steuerpflichtigen ausser der Bestätigung im Anmeldungs- und Revisionsbogen, eine Zahlungs-Bollete erfolgt wird.

d) *Bedingungen zur Vornahme der angemeldeten Handlungen.*

§. 39.

Keine der im §. 38 genannten Handlungen darf vorgenommen werden, bevor

a) *die Bestätigung über die erfolgte Anmeldung und, so weit es sich um eine steuerbare Schlachtung oder um den Bezug unversteuerten Fleisches oder geschlachteten Viehes handelt, die mit der Zahlungsbestätigung versehene Steuer-Bollete sich in den Räumen des Gewerbsbetriebes bei demjenigen, welcher über dasselbe Rede und Antwort zu geben verpflichtet ist, befindet und bevor*

b) *der zur Vornahme der angemeldeten Handlung angezeigte Zeitpunct eingetreten ist.*

e) Bydło pastewne i robocze.

§. 40

Namieniony w §. 38. pod L. 1. a) obowiazek do oznajmienia nie rozciąga się ani na bydło pastewne, które pędzone bywa na pasze, ani też na to bydło robocze. które właściciel do roboty gospodarskiej na swojej posiadłości, lub dla pełnienia służby, na tejże ostatniej ciażącej, do innego miejsca na czas, sześciu dni nie przechodzący posefa.

f) Wolne od podatku opisanie bydła, potraconem być mającego.

§. 41.

Gdyby podatkiem nieopłacone bydło przez chorobe, lub jakiemkolwiekbądź przypadkowem zdarzeniem postradało życie, lub z miejsc przechowania, zbiegło, lub też z takowych bez winy podatkującego wzięte zostało, obowiązany jest tenże natychmiast, skoro o takim wypadku dowie się, donieść o nim zwierzchności politycznej, w miejscu znajdujacej sie, albo gdyby takiej nie było, przełożeństwu gminnemu, i udowodnić oznajmiony wypadek przy dochodzeniu, w tym wzgledzie rozpocząć się majacem.

Bydło, względem którego owych warunków dopełniono, na arkuszu opowiedniczym i rewizyjnym potrącone będzie.

g) Wyjątkowe pozwolenie bicia bydła bez uprzedniego oznajmienia

§. 42.

W owych nadzwyczajnych przypadkach:

a) że bydło dla niebezpieczeństwa padnienia, bezzwłocznie i w takim czasie zabite być musiało, kiedy urząd do przyjmowania oznajmień powołany, zamknięty bywa, albo

b) że konieczność bicia bydła w takiej zachodzi chwili, kiedy wprawdzie urząd nie bywa zamknięty, ale okoliczności były tak nagłe, że uprzednie opowiedzenie i opłacenie podatku, bez obawiania się szkody, nastąpić nie mogły,

może wprawdzie podatkujący, za poprzedzającem doniesieniem przełożeństwu gminnemu bicie przedsięwziąść, — atoli winien jest najpóźniej we trzy godziny po odbytej rzezi, a gdy urząd w tej chwili nie jest otwarty, skoro najpierwej otworzonym będzie, to oznajmić i podatek opłacić.

W obu razach podatkujągy obowiązany jest na żądanie urzędnika dochodowego udowodnić wierzytelnie nagłość okoliczności; — a nawet przed nadejściem poświadczenia na uiszczoną opłate bydła zabitego nic z miejsca zabicia wynieść nie wolno.

Jeżeli bydle zarznięte zostanie w jednym lub drugim przypadku bez zachowania oznaczonych przepisów, takowe zarznięcie za pokrzywdzenie dochodowe uważanem będzie.

h) Rewizye

§. 43.

Wykonywanie profesyi przedsiębiorców, w §. 32. pod L. 1. a) wymienionych, zostaje pod urzędowym dozorem. Do nich przetoż także i postanowienia §. 28. zastosowane być powinny.

e) *Weide- und Arbeitsvieh.*

§. 40.

Die im §. 38 unter Z. 1 b) bemerkte Verbindlichkeit zur Anmeldung erstreckt sich weder auf das Weidevieh, welches zur Weide getrieben wird, noch auf jenes Arbeitsvieh, das der Eigenthümer zum Behufe einer landwirthschaftlichen Arbeit auf seinem Grundbesitze, oder zu einer auf dem letzteren haftenden Leistung an einen anderen Ort auf eine, sechs Tage nicht überschreitende Zeit sendet.

f) *Steuerfreie Abschreibung des in Abfall kommenden Viehes.*

§. 41.

Kommt ein unversteuertes Vieh durch Krankheit oder ein zufälliges Ereigniss um das Leben, oder entweicht solches aus den Räumen der Aufbewahrung, oder wird dasselbe ohne Verschulden des Steuerpflichtigen hinweggenommen, so hat derselbe sogleich, nachdem ihm das Ereigniss bekannt wurde, solches der im Orte befindlichen politischen Obrigkeit, oder in deren Ermanglung dem Gemeindevorstande anzuzeigen, und bei der hierüber zu pflegenden Erhebung das angezeigte Ereigniss darzuthun.

Das Vieh, rücksichtlich dessen diese Bedingungen erfüllt wurden, wird in dem Anmeldungs- und Revisionsbogen in Abfall gebracht.

g) *Ausnahmsweise Gestattung der Schlachtung ohne vorläufige Anmeldung.*

§. 42.

In jenen ausserordentlichen Fällen:

a) *dass das Vieh wegen Gefahr des Umstehens ohne Aufschub und zu einer Zeit geschlachtet werden muss, wo das zur Annahme der Anmeldungen bestimmte Amt geschlossen ist, oder*

b) *dass die Nothwendigkeit der Schlachtung zu einem Zeitpuncte eintritt, wo das Amt zwar nicht geschlossen ist, die Umstände aber so dringend sind, dass die vorläufige Anmeldung und Versteuerung ohne zu besorgenden Nachtheil nicht zu bewirken wäre,*

kann der Steuerpflichtige unter vorläufiger Anzeige bei dem Gemeindevorstande die Schlachtung zwar vornehmen, — er hat aber längstens binnen drei Stunden nach der Schlachtung, und wenn das Amt zu dieser Zeit nicht geöffnet ist, bei der nächsten Eröffnung des Amtes die Anmeldung zu machen, und die Steuergebühr zu entrichten.

In beiden Fällen hat der Steuerpflichtige die Dringlichkeit der Umstände auf Verlangen des Gefällsbeamten glaubwürdig nachzuweisen; — auch darf vor der Einlangung der Bestätigung über die berichtigte Gebühr von dem geschlachteten Viehe nichts aus dem Locale der Schlachtung gebracht werden.

Wird die Schlachtung eines Thieres in einem oder dem anderen Falle ohne Beobachtung der vorgeschriebenen Bestimmungen vorgenommen, so ist solche als eine Gefällsverkürzung zu behandeln.

h) *Revisionen.*

§. 43.

Die Gewerbsausübung der im §. 32 unter Z. 1 a) gedachten Gewerbsunternehmer wird unter ämtliche Aufsicht gestellt. Auf dieselben sind daher auch die Bestimmungen des §. 28 anzuwenden.

i) Wykazanie stanu bydła i zapasów mięsa.

§. 44.

Podatkujący przedsiębiorcy profesyjni, wedle §. 43. pod urzędową kontrolę wzięci, obowiązani są, przy rewizyach, jako też w ogóle na żądanie urzędników dochodowych lub zleceńników:

1. Wykazać tak ogólną ilość bydła lub mięsa podatkowi podległego, które stosownie do §§fów 36. i 38. znajdują się w miejscach i lokałach, pod obowiązkiem oznajmienia zostających, arkuszami opowiedniczemi i rewizyjnemi, i jak dalece rzecz idzie o przedmioty, od których podatek opłacili, także i biletami podatku; jako też

2. co do bydła, na rzeź przeznaczonego podatkowi podlegającego, w arkuszu opowiedniczym i rewizyjnym zawartego, które w namienionych miejscowościach znajdować się powinno było, wszelakoż oprócz przypadku §. 40. nie znajduje się, ubytek wykazać.

6. Opłacenie podatku od rzezi bydła i sprzedaży mięsa w razie nieprofesyjnego takowego trudnienia się.

§. 45.

Kto 1. w przypadkach §. 32, L. 1. b) oznaczone tamże jako podatkowi podlegające bicie bydła przedsięwziąć zamyśla, lub

2. w przypadkach §. 32. L. 2. b) bydło bezpłatnie przez niego bite, całkiem albo po części sprzedać

zamyśla, ten obowiązany jest, podać wprzód o tem do ustanowionego ku temu urzędu lub urzędnika ustne lub piśmienne oznajmienie i za podniesieniem biletu opłaty opłacić wypadającą należytość podatkową.

Nie posiadając biletu, potwierdzeniem opłaty opatrzonego, nie może podatkujący przedsiębrać czynności oznajmionej, a w szczególności sprzedane mięso lub nieopłacone podatkiem bite bydło wyprowadzać z miejsc swego pomieszkania, ani też bicie bydła, podatkowi podlegające (L. 1.) wykonować przed czasem oznajmionym.

7. Rewizya u osób prywatnych.

§. 46.

U tych, którzy ani nie należą do klasy przedsiębiorców, w §. 32. pod L. 1. a) wspomnionych, ani też oznajmili czynności, podatkowi podlegające w §. 45. wzmiankowane, nie mogą rewizye być przedsiębrane, jak tylko dla naglącego do tego podejrzenia pokrzywdzenia dochodowego, i zawsze tylko w obecności osoby ze strony zwierzchności, lub zamiast niej, w obecności członka z przełożeństwa gminnego.

Obowiązani są atoliż, względem znajdującego się u nich bydła bitego lub mięsa świeżego, jeżeli takowe jednomiesięczną gospodarstwa ich potrzebę przechodzi, udowodnić opłacenie podatku lub nabycie onegoż.

l) Ausweisung des Viehstandes und der Fleischvorräthe.

§. 44.

Die zufolge §. 43 unter amtliche Aufsicht gestellten steuerpflichtigen Gewerbsunternehmer sind verbunden, bei den Revisionen so wie überhaupt auf Verlangen der Gefällsbeamten oder Angestellten:

1. Die Gesammtmenge des steuerbaren Viehes und Fleisches, welches sie in den, gemäss §§. 36 und 38 unter der Verbindlichkeit zur Anmeldung begriffenen Orten und Räumen vorfinden, mit dem Anmeldungs- und Revisionsbogen, und so weit es sich um Gegenstande handelt, von denen die Steuer entrichtet wurde, mit Steuer-Bolleten auszuweisen; wie auch

2. rücksichtlich des steuerbaren, in dem Anmeldungs- und Revisionsbogen enthaltenen Schlachtviehes, welches in den gedachten Räumen vorhanden seyn sollte, jedoch ausser dem Falle des §. 40 nicht vorgefunden wird, den Abgang auszuweisen.

6. Versteuerung der Viehschlachtungen und der Veräusserung von Fleisch ausser dem Falle eines Gewerbsbetriebes.

§. 45.

Wer 1. in den Fällen des §. 32, Z. 1 b), eine daselbst als steuerpflichtig bezeichnete Viehschlachtung vorzunehmen, oder

2. in den Fällen des §. 32. Z. 2 b), das von ihm steuerfrei geschlachtete Vieh ganz oder zum Theile zu veräussern

beabsichtiget, ist verpflichtet, hievon bei dem dazu bestellten Amte oder Beamten vorläufig die mündliche oder schriftliche Anmeldung zu machen und gegen Erhebung der Zahlungs-Bollete die entfallende Steuergebühr zu entrichten.

Ohne Besitz der mit der Zahlungsbestätigung versehenen Bollete darf die angemeldete Handlung nicht unternommen, insbesondere das veräusserte Fleisch oder unversteuert geschlachtete Vieh von dem Steuerpflichtigen nicht aus den Räumen seiner Wohnstätte gebracht, und die steuerbare Schlachtung (Z. 1) auch vor dem angemeldeten Zeitpuncte nicht vollzogen werden.

7. Durchsuchungen bei Privatpersonen.

§. 46.

Bei Personen, welche weder zur Classe der im §. 31 unter Z. 1 a) gedachten Gewerbsunternehmer gehören, noch die im §. 45 bemerkten steuerbaren Handlungen angemeldet haben, dürfen Durchsuchungen bloss wegen des dringenden Verdachtes einer Gefällsverkürzung und immer nur im Beiseyn einer obrigkeitlichen Person oder statt derselben eines Gliedes vom Gemeindevorstande vorgenommen werden.

Sie sind jedoch verpflichtet, bezüglich des bei ihnen vorgefundenen geschlachteten Viehes oder frischen Fleisches, wenn solches den Bedarf ihrer Haushaltung für einen Monat überschreitet, die Versteuerung oder den Bezug auszuweisen.

III. Spólne postanowienia.

1. Zastosowanie rozporządzeń dla piwowarów i gorzelników wydanych.

§. 47.

Co się tycze rozstrzygnienia względem obowiązku opłacenia należytości i względem wymiaru tejże, względem jej ściągnienia, przedawnienia i klasyfikowania w przypadkach konkursu (upadłości), tudzież co się tycze odpowiedzialności za zachowanie przepisów istniejących, zupełne mają zastosowanie do podatku od konsumcyi wina i mięsa postanowienia. dla wyrobu piwa i wódki przepisane, mianowicie §§fy 11, 12, 13, 14, 15. rozrządzenia ministra finansów z dnia 19. Października 1850.

2. Sposób pobierania podatku.

a) Zasada.

§. 48.

Pobieranie podatku konsumcyi wina i mięsa wykonanem będzie wedle tego, co dla skarbu rządowego jest korzystniejszem, ze strony administracyi finansów albo

a) przez własnych zleceników pod zastósowaniem postanowień. w niniejszem rozporządzeniu zawartych, albo

b) poza miastami, które dla pobierania podatku konsumcyjnego za zamknięte oświadczono, drogą dobrowolnej ugody z gminami albo z osobami, do (wyszrótowania) wyrebywania mięsa uprawnionemi, albo też

c) drogą wydzierżawienia.

b) Drogą dobrowolnej ugody.

§. 49.

Jeżeli dla pobierania należytości podatkowej przyszła do skutku dobrowolna ugoda na bieżący rok administracyjny, tedy zastrzeżona w takowej ilość równemi ratami miesięcznemi na każdym pierwszym dniu miesiąca, a jeżeliby takowy na niedzielę lub święto przypadł, na nastepnym dniu powszednim, za poświadczeniem odebrania opłaty z góry spłacona być ma w kasie, do odebrania tejże przeznaczonej.

Zostawia się do woli gminom lub innym osobom, z któremi takową ugodę zawarto, ażeby w obrebie zawartej ugody pozostawione tymże w ugodzie pobieranie taryfowej należytości podatkowej, o ile takowa bezpośrednio ich samych nie dotycze, prawem pachciarza pobierania podatku, toż (§. 50.) od pojedynczych podatkujących albo wedle postanowień niniejszego rozporządzenia sami uskuteczniły, albo z tymiż w podobny sposób o opłacenie podatku ugodziły się.

c) Wydzierżawienie pobierania podatku

§. 50.

W przypadku wydzierżawienia wstępuje dzierżawca przeciwko podatkującym w prawa i obowiązki, administracyi finansowej przystojące. Wyjętemi są tu wyrok i inkwizycya co do wszystkich gatunków przestępstw przepisów dochodowych. Te

III. Gemeinschaftliche Bestimmungen.

1. Anwendung der für die Bier- und Branntwein-Erzeuger erlassenen Anordnungen.

§. 47.

In Absicht auf die Entscheidung über die Gebührenpflicht und das Ausmass der Gebühr, deren Einbringung, Verjährung und Classificirung in Concursfällen, sowie wegen der Haftung für die Beobachtung der bestehenden Vorschriften, finden auf die Verzehrungssteuer vom Wein- und Fleischverbrauche die für die Bier- und Branntwein-Erzeugung geltenden Anordnungen, namentlich die §§. 11, 12, 13, 14, 15 des Erlasses des Finanzministers vom 19. October 1850 die volle Anwendung.

2. Art der Steuereinhebung.

a) Grundsatz

§. 48.

Die Einhebung der Verzehrungssteuer vom Wein- und Fleischverbrauche wird, je nachdem es für den Staatsschatz für vortheilhafter erkannt wird, von der Finanzverwaltung entweder

a) durch ihre eigenen Bestellten unter Anwendung der, in der gegenwärtigen Verordnung enthaltenen Bestimmungen, oder

b) ausserhalb der für die Verzehrungssteuer-Einhebung als geschlossen erklärten Städte im Wege des freiwilligen Uebereinkommens mit den Gemeinden oder mit den zur Fleischausschrotung berechtigten Personen, oder aber

c) im Wege der Verpachtung eingeleitet.

b) Durch freiwilliges Uebereinkommen.

§. 49.

Wird über die Einhebung der Steuergebühr ein freiwilliges Uebereinkommen für das laufende Verwaltungsjahr geschlossen, so ist der durch dasselbe bedungene Betrag in gleichen monatlichen Raten an jedem ersten Monatstage, und wenn dieser ein Sonn- oder Feiertag wäre, am nächsten Werktage an die zur Empfangnahme bestimmte Casse im vorhinein gegen Empfangsbestätigung zu entrichten.

Den Gemeinden oder anderen Personen, mit denen ein solches Uebereinkommen geschlossen wurde, bleibt es freigestellt, innerhalb der Gränzen des Uebereinkommens die ihnen durch dasselbe überlassene Einhebung der tarifmässigen Steuergebühr, so weit solche dieselben nicht unmittelbar selbst zu treffen hat, mit den Rechten eines Pächters der Steuereinhebung (§. 50) von den einzelnen Steuerpflichtigen entweder nach den Bestimmungen der gegenwärtigen Verordnung selbst zu besorgen, oder mit ihnen auf ähnliche Weise über die Steuerentrichtung überein zu kommen.

c) Verpachtung der Steuereinhebung.

§. 50.

Im Falle einer Verpachtung tritt der Pachter in die der Finanzverwaltung zustehenden Rechte und Verpflichtungen gegenüber den Steuerpflichtigen ein. Ausgenommen hievon ist das Erkenntniss und die Untersuchung über alle Arten von Uebertretungen der Gefälls-

urzędowe czynności i rozstrzygnienia zastrzegają się władzom ku temu ustanowionym.

Prawny stosunek między dzierzawcami podatku konsumcyjnego i administracyą finansów uregulowanym będzie kontraktami dzierżawy, zawrzeć się mającemi.

IV. Postanowienia karne.

1. W ogólności.

§. 51.

Co się tycze przestąpień przepisów co do podatku od konsumcyi wina i mięsa zastósowane być mają postanowienia §§fów 16. aż do 22., tudzież 24. aż do 26. rozrządzenia ministra finansów z dnia 19. Października 1850. względem pobierania podatku konsumcyjnego od wyrobów piwa i wódki.

2. Na pokrzywdzenia dochodowe.

a) W miastach zamkniętych.

§. 52.

Jako pokrzywdzenia dochodowe uważane być mają przestępstwa następujące, na które wyznaczyć należy karę w poczwórnej aż do ośmiokrotnej ilości należytości pokrzywdzonej, albo na pokrzywdzenie wystawionej, jeżeli

1. Przedmioty, podatkowi podlegające, bez opowiedzenia i bez przepisowego postępowania ze strony urzędu ku temu ustanowionego, w zamknięte miasto, wprowadzono, albo jeżeli

2. przedmioty tamże bez opłaty podatku wprowadzone, pod urzędowem zamknięciem lub urzędowym dozorem trzymane, bez przedsięwzięcia przepisanego postępowania wbrew ustawom z urzędowego zamknięcia wyjęto, lub uprowadzono, albo jeżeli

3. przedmioty, podatkowi podlegające, przy wprowadzeniu onych do miasta zamkniętego co do gatunku lub ilości w ten sposób nierzetelnie podano, iż według tego podania mniejsza należytość wypada, od tej, która odpowiada rzeczywistej jakości przedmiotu, prawnemu postępowaniu poddanego; albo jeżeli

4. przedmioty, podlegające podatkowi, na wchodzie do zamkniętego miasta nie na drogach pozwolonych, lecz na innej drodze przydybano

b) W innych miejscach.

aa) Przy winie, moszczu winnym i brzecce winnej.

§. 53.

Poza miejscami, dla podatku konsumcyjnego za zamknięte oświadczonemi, karane być winny następujące przestępstwa jako pokrzywdzenia dochodowe karą w czwórnasobnej aż do ośmionasobnej kwoty należytości pokrzywdzonej lub na pokrzywdzenie wystawionej:

1. Jeżeli wino podatkowi podlegające, moszcz winny albo brzeczkę winną, w miejsce podatkowi konsumcyjnemu podlegające wprowadzone, i tamże bez przepisanego postępowania złożone, albo od urzędu, do którego je w tym celu odstawiono, bez przyzwolenia onegoż wbrew przepisom uprowadzone będą.

vorschriften. Diese Amtshandlungen und Entscheidungen bleiben den dazu bestellten Behörden vorbehalten.

Das Rechtsverhältniss zwischen den Verzehrungssteuer-Pächtern und der Finanzverwaltung wird durch die abzuschliessenden Pachtverträge geregelt.

IV. Strafbestimmungen.

1. Im Allgemeinen.

§. 51.

Auf die Uebertretungen der Vorschriften über die Verzehrungssteuer vom Verbrauche des Weines und Fleisches sind die Bestimmungen der §§. 16 bis 22, dann 24 bis 26 des Erlasses des Finanzministers vom 19. October 1850, über die Einhebung der Verzehrungssteuer von der Bier- und Branntwein-Erzeugung anzuwenden.

2. Für Gefällsverkürzungen.

a) In geschlossenen Städten.

§. 52.

Als Gefällsverkürzungen sind folgende Uebertretungen zu behandeln, und es ist wegen derselben eine Strafe mit dem vierfachen bis zum achtfachen Betrage der verkürzten oder der Bevortheilung ausgesetzten Gebühr zu verhängen, wenn

1. steuerbare Gegenstände ohne geschehene Ansage und ohne dass das vorschriftmässige Verfahren von Seite des hiezu bestellten Amtes vollzogen wurde, in eine geschlossene Stadt eingebracht, oder wenn

2. daselbst unversteuert eingebrachte, unter ämtlichem Verschlusse oder ämtlicher Aufsicht gehaltene steuerbare Gegenstände, ohne Vollziehung des gesetzmässigen Verfahrens vorschriftwidrig aus dem ämtlichen Verschlusse genommen, oder hinweggebracht, oder wenn

3. steuerbare Gegenstände bei Einbringung in eine geschlossene Stadt in Absicht auf die Gattung oder Menge dergestalt unrichtig angegeben werden, dass nach der Angabe eine geringere Gebühr entfällt, als welche der wirklichen Beschaffenheit des dem gesetzmässigen Verfahren unterzogenen Gegenstandes entspricht; oder wenn

4. steuerbare Gegenstände im Eingange in eine geschlossene Stadt auf einem anderen, als den hierzu gestatteten Wegen betreten werden.

b) In anderen Orten.

aa. Bei Wein, Weinmost oder Maische.

§. 53.

Ausserhalb der für die Verzehrungssteuer-Einhebung als geschlossen erklärten Orte sind folgende Uebertretungen als Gefällsverkürzungen mit einer Strafe vom vierfachen bis zum achtfachen Betrage der verkürzten oder der Bevortheilung ausgesetzten Gebühr zu belegen:

1. Wenn steuerbarer Wein, Weinmost oder Maische in einen der Verzehrungssteuer unterliegenden Ort eingebracht und daselbst ohne Vollziehung des gesetzmässigen Verfahrens abgelegt, oder von dem Amte, bei welchem sie zu diesem Behufe gestellt wurden, ohne dessen Zustimmung vorschriftwidrig hinweggebracht werden.

2. Jeżeli trunki, podatkowi podlegające, w przywozie albo w przewozie przez takie miejsce przydybane będą wbrew przepisom porą nocną lub na drodze, którą wprowadzenie trunków, podatkowi podlegających zakazanem jest.

3. Jeżeli trunki, podatkowi podlegające w przewozie przez takie miejsce przydybane będą, w którem przepisanemu tamże odstawieniu i opowiedzeniu w urzędzie albo u urzędnika zadosyć nie uczyniono.

4. Jeżeli przedmioty, podatkowi podlegające, w przewozie przez miejsce wbrew przepisom tamże złożone albo po czasie do przewozu wyznaczonego przydybane będą.

5. Jeżeli co się tycze brzeczki winnej lub moszczu winnego przez posiadaczy gruntowych wprowadzonego, nie bywa zachowany przepis §. 27. względem opowiedzenia wprowadzonej ilości.

6. Jeżeli w przypadkach, w których przy oznajmieniu zapasów trunkowych, przy wywozie lub przewozie trunków, podatkowi podlegających, podanie ilości przepisano, ta ilość albo gatunek w ten sposób nierzetelnie podany będzie, iż należytość w mniejszej wypada ilości, jak od przedmiotu rzeczywiście znajdującego się.

7. Jeżeli podatkujący nie oznajmi lub nie doniesie w czasie, ku temu przepisanym, o zasobach trunków, podatkowi podlegających, o których donieść lub oznajmić obowiązany jest.

8. Jeżeli podatkujący trunków podatkiem nieopłaconych, wbrew przepisom bez poprzedniego oznajmienia dla siebie nabywa, takowe przechowuje, albo na swój rachunek w przechowanie wziąć każe.

9. Jeżeli drobnosprzedawca trunki, podatkiem nieopłacone, do lokału dla drobnosprzedaży przeznaczonego wprowadza bez poprzedniego oznajmienia i podatku opłacenia.

10. Jeżeli w naczyniu lub schowku, na którym urzędowe zamknięcie położono, gdy nie zachodzą warunki przepisane, w sposób zakazany otwór zrobionym, albo trunek, podatkowi podlegający z niego uprowadzonym będzie.

11. Jeżeli znajdująca się u podatkującego ilość trunków nie będzie należycie wykazaną albo arkuszem oznajmienia i rewizyi, albo innym jakim sposobem przepisanym.

12. Jeżeli ten, któremu wyjątkowo upuszczono bezpośrednie opłacenie podatku od jego zasobów wina, na dniu 1. Marca 1851. znajdujących się, nadużywa tej przeznanej mu ulgi do pokrzywdzenia dochodów skarbowych.

13. Jeżeli podatkujący wyprowadzenie ze składu lub przesłanie trunków, podatkiem nieopłaconych, w celu bezpłatnego odpisania oznajmuje, zamiast tego jednak fałszywie wodę, lub inny jaki, podatkowi konsumcyjnemu nie podlegający, albo mniejszą podatku ustanową nałożony płyn ze składu wyprowadza lub przeseła.

bb. Co do bydła na rzeź i na zakłócie, tudzież co do mięsa.

§. 54.

Z powodu pokrzywdzenia dochodowego wyznaczyć należy dalej karę w czwórnasobnej aż do ośmionasobnej ilości pokrzywdzonej lub na pokrzywdzenie wystawionej należytości:

14. Przeciw profesyonistom, którzy wbrew przepisom zaniedbują czynić oznajmienie o stanie swym bydła i o zapasach mięsa.

2. *Wenn steuerbare Getränke in der Einfuhr oder Durchfuhr durch einen solchen Ort vorschriftwidrig zur Nachtszeit oder auf einem Wege betreten werden, auf dem der Eingang steuerbarer Getränke verboten ist.*

3. *Wenn steuerbare Getränke in der Durchfuhr durch einen solchen Ort, in welchem die Stellung und Ansage bei einem Amte oder Beamten angeordnet ist, betreten werden, ohne dass diese Anordnung befolgt wurde.*

4. *Wenn steuerbare Gegenstände auf dem Durchzuge durch einen Ort daselbst vorschriftwidrig abgelegt, oder nach der zur Durchfuhr anberaumten Frist betreten werden.*

5. *Wenn bezüglich der von Grundbesitzern eingebrachten Weinmaische oder des Weinmostes die Vorschrift des §. 27 wegen Ansage der eingeführten Menge nicht beobachtet wird.*

6. *Wenn in den Fällen, wo bei der Anzeige der Getränkevorräthe, bei der Einfuhr oder Durchfuhr steuerbarer Getränke die Angabe der Menge vorgeschrieben ist, diese Menge oder die Gattung dergestalt unrichtig angegeben wird, dass die Steuergebühr mit einem geringeren Betrage als von dem wirklich vorhandenen Gegenstande entfällt.*

7. *Wenn von einem Steuerpflichtigen die steuerbaren Getränkevorräthe, deren Anzeige oder Anmeldung ihm obliegt, binnen der hierzu anberaumten Zeitfrist nicht angezeigt oder angemeldet werden.*

8. *Wenn ein Steuerpflichtiger unversteuerte Getränke vorschriftwidrig ohne vorläufige Anmeldung an sich bringt, oder in Verwahrung nimmt, oder für seine Rechnung in Verwahrung nehmen lässt.*

9. *Wenn von einem Kleinverschleisser unversteuerte Getränke in das zum Kleinverschleisse bestimmte Locale ohne vorläufige Anmeldung und Steuerentrichtung gebracht werden.*

10. *Wenn an einem unter amtlichen Verschluss gelegten Gefässe oder Behältnisse, in dem sich steuerbare Getränke befinden, ohne Eintritt der vorgezeichneten Bedingungen auf gesetzwidrige Art eine Oeffnung angebracht, oder steuerbares Getränke aus demselben genommen wird.*

11. *Wenn die bei dem Steuerpflichtigen vorhandene Getränkmenge nicht mit dem Anmeldungs- und Revisionsbogen oder auf eine andere, gesetzlich vorgeschriebene Art gehörig ausgewiesen wird.*

12. *Wenn von demjenigen, dem die unmittelbare Versteuerung seiner mit 1. März 1851 vorhandenen Weinvorräthe ausnahmsweise erlassen worden, die ihm zugestandene Erleichterung zu einer Verkürzung des Steuergefälles missbraucht wird.*

13. *Wenn von einem Steuerpflichtigen die Auslagerung oder Versendung unversteuerter Getränke behufs der steuerfreien Abschreibung angemeldet, statt dessen aber fälschlich Wasser oder eine andere, der Verzehrungssteuer nicht unterliegende, oder mit einem minderen Steuersatze belegte Flüssigkeit ausgelagert oder versendet wird.*

bb *Beim Schlacht- und Stechvieh, und Fleisch.*

§. 54.

Wegen Gefällsverkürzung ist ferner auf eine Strafe mit dem vierfachen bis zum achtfachen Betrage der verkürzten oder der Bevortheilung ausgesetzten Gebühr zu erkennen.

14. *Gegen die Gewerbetreibenden, welche die Anzeige ihres Viehstandes und Fleischvorrathes binnen der vorgezeichneten Frist vorschriftwidrig unterlassen.*

15. Przeciw profesyonistom, którzy chociaż nie zachodzą przepisane warunki, przedsiębiorą jedne z wyszczególnionych w §. 38 czynności, albo nie wypełniają zawartych w §fie 42. warunków wyjątkowego dozwolenia.

16. Przeciw tym, którzy względem znajdującego się u nich bydła rzeźniczego i bydła na zakłócie albo mięsa nie dają wykazu, do którego są obowiązani, albo

17. którzy nie są w stanie, należycie wykazać się względem ubytku bydła rzeźniczego lub bydła na zakłócie, do wykazania którego takowi obowiązani są.

18. Przeciw onym, którzy nie trudniąc się takową profesyą, chociaż nie zachodzą prawne warunki (§. 45.) nieopłacone podatkiem zabite bydło lub mięso takiego bydła innym sprzedają, albo bicie podatkowi podległe przedsiębiorą.

3. Ukaranie innych przestąpień.

§. 55.

Wszystkie inne przestąpienia przepisów, względem pobierania podatku od konsumcyi wina i mięsa, na które już wedle powyższych postanowień niniejszego rozporządzenia nie ustanowiono osobnej kary, karane być winny wedle różności przypadku odpowiednią karą pieniężną między dwoma złot. reńskiemi a stą złot. reńskich.

V. Czas, z którem rozpoczyna się działalność niniejszego rozporządzenia.

§. 56.

Działalność niniejszego rozporządzenia ma się w krajach, dla których takowa jest wydaną, rozpoczynać z dniem 1. Marca 1851, o ile w takowem dla pojedyńczych postanowień, co do ich działalności nie ustanowiono terminu wcześniejszngo.

Krauss m. p.

15. Gegen die Gewerbetreibenden, welche, ohne dass die hiezu vorgezeichneten Bedingungen vorhanden sind, eine der im §. 38 aufgeführten Handlungen unternehmen, oder die Bedingungen der im §. 42 enthaltenen ausnahmsweisen Gestattung nicht erfullen.

16. Gegen diejenigen, welche über das bei ihnen vorfindige Schlacht- und Stechvieh, oder Fleisch, die ihnen obliegende Ausweisung nicht leisten, oder

17. den Abgang von Schlacht- und Stechvieh, zu dessen Ausweisung sie verpflichtet sind, nicht gehörig auszuweisen vermögen.

18. Gegen diejenigen, welche ausser dem Falle eines Gewerbebetriebes, ohne Eintritt der gesetzlichen Bedingungen (§. 45) unversteuert geschlachtetes Vieh oder Fleisch von solchem Vieh an Andere veräussern, oder eine steuerbare Schlachtung vornehmen.

3. Bestrafung anderer Uebertretungen

§. 55.

Alle anderen, nicht schon nach den vorstehenden Bestimmungen der gegenwärtigen Verordnung mit einer besonderen Strafe belegten Uebertretungen der Vorschriften über die Einhebung der Verzehrungssteuer vom Verbrauche des Weines und Fleisches sind mit einer, der Beschaffenheit des Falles angemessenen Strafe zwischen zwei Gulden und hundert Gulden zu belegen

V. Zeitpunct, mit welchem die Wirksamkeit der gegenwärtigen Verordnung beginnt.

§. 56.

Die Wirksamkeit der gegenwärtigen Verordnung hat in den Ländern, für welche dieselbe erlassen ist, mit dem 1. März 1851 zu beginnen, in soweit darin nicht für einzelne Anordnungen ein früherer Termin ihrer Wirksamkeit festgesetzt ist.

Krauss m. p.

Taryfa podatku konsumcyjnego.

Nr. pozycyjny.	Nazwa przedmiotów podatkiem nałożonych.	Miara nałożenia podatku	I.		II.		III	
			Klasa					
			Kwota należytości w mon. k.					
			złtr.	kr.	złtr.	kr.	złtr.	kr.
1	**Wino**	1 n. austr. wiadro	1	.	.	48	.	24
2	**Moszcz winny** i **brzeczka winna** .	detto	.	45	.	36	.	18
3	**Bydło na rzeź** i **na zakłócie**, a to: woły, byki, tudzież, cielęta więcej niż jeden rok liczące	sztuka	4	.	3	.	2	.
4	— cielęta aż do jednego roku	detto	.	40	.	30	.	20
5	— owce, barany, kozy, kozły, skopy . . .	detto	.	15	.	12	.	8
6	— jagnięta aż do 25 funtów, baranki, prosiątka	detto	.	10	.	8	.	5
7	— warchlaki, t. j. prosięta od 9 do 35 funtów .	detto	.	30	.	20	.	15
8	— świnie nad 35 funtów	detto	1	.	.	45	.	30
9	**Świeże mięso**, pojedyncze części bydła zabitego, tudzież solone, wędzone i peklowane (marynowane) mięso, salami i inne kiełbasy	jeden cetnar wiedeński	.	50	.	40	.	25

Postanowienia do taryfy.

1. Co się tycze przedmiotów wyż namienionych należą do

I. klasy taryfowej wszystkie miejsca liczące nad 20.000
II. „ „ „ „ „ „ 10.000 do 20.000
III. „ „ „ „ „ „ 2.000 do 10.000
} dusz ludności.

2. Jeżeli przy wymierzeniu taryfowej należytości podatku wypadną części ułamkowe, jednego, dwóch albo trzech czwartych części krajcara nie dosięgające, mają takowe jako pełne części ułamkowe być opłacane i pobierane.

Verzehrungssteuer-Tarif.

Post-Nr.	Benennung der steuerbaren Gegenstände.	Massstab der Belegung	Classe. Gebührenbetrag in Conv. Münze. I. fl.	I. kr.	II. fl.	II. kr.	III. fl.	III. kr.
1	**Wein**	1 n. ö. Eimer	1	.	.	48	.	24
2	**Weinmost** und **Maische**	detto	.	45	.	36	.	18
3	**Schlacht-** und **Stechvieh** und zwar: Ochsen, Stiere, Kühe, dann Kälber über Ein Jahr	das Stück	4	.	3	.	2	.
4	— Kälber bis zum Alter Eines Jahres . . .	detto	.	40	.	30	.	20
5	— Schafe, Widder, Ziegen, Böcke, Hammel oder Schöpse	detto	.	15	.	12	.	8
6	— Lämmer bis zu 25 Pfund, Kitze, Spanferkel	detto	.	10	.	8	.	5
7	— Frischlinge, d. i. Schweine von 9 bis 35 Pfund	detto	.	20	.	20	.	15
8	— Schweine über 35 Pfund	detto	1	.	.	45	.	30
9	**Frisches Fleisch**, einzelne Theile des geschlachteten Viehes, dann eingesalzenes, geräuchertes und eingepöckeltes Fleisch, Salami und andere Würste	1 Wien. Ctr.	.	50	.	40	.	25

Bestimmungen zum Tarife.

1. Bezüglich der obgenannten Gegenstände gehören in die

I. Tarifsclasse alle Orte mit einer Bevölkerung über	20.000	Seelen.
II. „ „ „ „ „ „ „	10.000 bis 20.000	Seelen.
III. „ „ „ „ „ „ „	2.000 „ 10.000	Seelen.

2. Wenn sich bei Bemessung der tarifmässigen Steuergebühr Bruchtheile ergeben, welche Einen, zwei oder drei Viertel-Kreuzer nicht erreichen, so sind dieselben als volle Bruchtheile zu entrichten und einzuheben.